工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
督印及承印 工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號
新出紙第七八九九號
出紙壹張半售價壹毫

今日發刊「體育專欄」出紙一張半

加斯特羅活躍魔都 蘇插手巴拿馬問題

克首表示支持巴人

【莫斯科十七日美聯社電】據蘇聯總理克魯契夫於星期五宣佈稱：巴拿馬人民需要排除「美帝之壓迫行動」。並謂：蘇聯支持彼等。渠係在一項演說中發表該項聲明。克魯契夫剛正陪同古巴總理加斯特羅訪問在加里寧（在莫斯科北一百哩）之一間織造廠。據塔斯社謂：「克魯契夫認爲美帝所處備關於巴拿馬各項事件係由加斯特羅所發動之說法。係屬滑稽可笑。」此係克魯契夫公開揭及該地強烈行動之第一次。

克魯契夫宣稱：「在巴拿馬組織各項事件者，並非係加斯特羅同志。此等事件，係美帝在巴拿馬採乘政策之一項結果。」渠並謂：「吾人並不獲知共產黨在此等事件中所担任之角色，但吾人明確獲知巴拿馬之勞動人民，對正爭取彼等國家之自由。彼等當要排除美帝之壓迫行動。此係一項合法的願望，吾人支持巴拿馬人民。」加斯特羅於克魯契夫發言時立於其側。克魯契夫並要求美國放棄其在古巴關達那木灣之海軍基地。據稱：「吾人歡迎古巴人民對清算在關達那木美軍基地之鬥爭。關達那木之土地，係屬古巴之領土。該地必需歸於古巴所有。」克魯契夫抨擊在美洲一日履行其不進犯古巴之諾言，蘇聯將不將其火箭運回古巴。據克魯契夫告知歡呼之工人稱：「吾人確信所有國家之人民，遲早將獲得真正的自由與獨立，及將帝國主義者逐出其領土之外，吾人之所以說明：『務須顯示若干理智及在汝等被驅逐之前必須退出以免爲時過遲之意見者，其故殆在於此。』」渠并謂：「吾人曾獲得一項保証，証明將不侵略古巴，與美國政府所成立之諒解，現仍有效。在該項諒解，一天獲得遵守，吾人將履行吾人不裝運飛彈之諾言。余認爲對方當有充份的常識，明瞭違反該項諒解將有何等結果」。

今晨電視傳眞圖片 美駐巴拿馬外交官眷屬撤退

圖示美國駐巴拿馬大使館職員與家屬，於受命撤退使館後，一月十七日在波爾波亞戲院登記，至入夜時止。使館有關人員及彼等之家屬共二百四十六人已完成登記。（合衆國際社無線電傳眞）

對法與中共勾結 美否認已獲通知

法報謂在月底將採正式行動

西德立場堅定決不承認中共

【巴黎十七日合衆國際社電】「法國西晚報」稱：法國將在「本月底前」採取與中共啟開外交關係之第一步正式行動。該報刊出一則未註明消息來源之報導稱：法國內閣係於本月八日所開之會議中決定承認中共政權。

【華盛頓十七日美聯社電】據權威方面人士消息：法國雖已通知美國，謂該國擬欲承認中共，一個白宮發言人否認此說，國務院請各方向法國政府查詢一切。據該方面人士宣稱：該項通知，係經由正常外交途徑而提出者，該項問題於法國大使阿爾芳於本月初訪問國務卿羅斯克時曾由羅斯克與阿爾芬加以討論。據代理白宮新聞秘書哈契爾宣稱：「吾人並未由法國接獲擬欲承認中共之正式通知」。渠未有表示是否預期將接獲該項通知。國務院新聞官譚立普斯於記者招待會拒絕証實或否認來自該方面之消息，並且通知各報記者，謂「一切問題應逕向法國政府查詢」。

【巴黎十七日合衆國際社電】消息靈通人士稱：法國總統戴高樂曾告中共，盼中共合作，使東南亞（尤其是寮國與越南）恢復和平。戴氏於去年八月廿九日稱：越南問題之最佳解決辦法，爲使南北越攜手。上述人士稱：戴氏堅謂：與中共政權樹立外交關係，並非暗示法國贊成共產主義。因此，戴氏反對「承認」一詞。法國前總理富爾曾告「費加羅報」記者稱：法國與中共建立大使館之外交關係。消息靈通人士稱：曾在法國外長辛羅里手下任職司長之吉勒特，將出任法國派駐北平之第一任大使。吉氏刻在印度，最近曾赴寮國，在回巴黎前，料將另赴東南亞其他若干國一行，且將在香港稍事勾留。

【波昂十七日美聯社電】靈通人士星期五稱：如法國承認中共，西德將不加承認。根據德法合作協定，兩國保証應在外交方面謀求外交政策之一致。但合作協定於去年七月生效以來，此項保証仍多數無結果。西德政府一發言人稱：法國已與西德討論過其對中共之政策。

預料在戴高樂總統一月卅一日舉行記者招待會以前，將無確切行動表現。中華民國外交官指出：法國與中華民國之貿易雖然每年僅及「數百萬美元」，但預料法國承認中共的外交影響可能大於經濟影響。按現有六十一個國與台北政府有外交關係，而承認中共之國家則有三十九國。預料法國承認中共將不致立即影響驅逐中華民國出聯合國，而以其席位給予中共的問題。去年對此問題之表決票數差額實際上已告加大，即支持中華民國者五十七票，支持中共者四十一票。在聯合國一百一十三個國家中，與中華民國有外交關係者共五十八國，而與中共有外交關係者則爲三十八國。不過，若干外交官相信法國承認中共後，前法屬非洲國家可能繼起採取同樣之行動。中共「總理」周恩來日前非洲之行即公開爭取非洲大陸新興國家之支持。此間數週來並盛傳葡萄牙現已達至與北平建立關係之邊緣。據悉：葡外長卡斯特拉本週會談時，已對此問題加以討論。

我駐聯國人員暫時不加評論

對法勾結中共問題

【聯合國十八日合衆國際社電】中華民國外交官星期五對法國現已準備與中共建交之消息，暫時不加評論，彼等表示現未接獲有關法國此項行動之確切消息，且因未知發自巴黎之「有資格」報導如何，故不予以估量。中華民國人士謂：總之彼等

羅斯克鄭重指出 桑吉巴境內叛亂 實在與中共有關

叛亂期間桑人死亡達四千人

【東京十八日合衆國際社電】中共已於昨日承認桑吉巴新政府。美國國務卿羅斯克，曾告美國國會某委員會稱：據現有証實，中共與桑吉巴境內之叛亂事故有關。

【桑吉巴城十七日法新社電】桑吉巴最近發生要推翻蘇丹政權之叛亂後，一名警官稱：桑國境內喪生之人計有三千至四千人。有人認爲：策動此一叛亂者係中共及古巴。叛亂發生前兩日有中共記者一批抵桑吉巴，共產恐非出於偶然。

【倫敦十七日美聯社電】桑吉巴強人奧克洛，於本星期五否認英國廣播公司電台指奧氏經已出任桑吉巴總統之廣播消息。奧氏稱：「卡魯姆爲我國總統，余則現爲元帥。」桑吉巴政府駐倫敦代表羅稱：渠等未聞卡魯姆已改任副總統之消息。

九龍界限街十號
華都酒家
今天開幕
早午茶市 星期美點
著名燒烤 游水海鮮
晚飯宵夜 撚手粵菜
壽筵喜酌 豐儉隨意
電話：八〇六八九五 八〇四七四三
營業時間：由晨早六時起至深夜一時

天氣

預測今日吹和緩而疾勁之北風，初時空曠地方風勢溜新，早上有陽光及乾燥，寒冷。今晨七時之室外溫度爲攝氏十度（華氏五十度），濕度百分之五十二。昨日溫度最高爲攝氏十九度四（華氏六十六度九），最低十度五（華氏五十度九）。今晨十時之氣溫爲攝氏十三度（華氏五十五度）。昨日存水：四十三億九千五百萬加侖（包括深圳水庫供水在內）。

美駐巴官員眷屬經已遷至運河區

【巴拿馬市十八日合衆國際社電】美國外交官已於星期五撤出美駐巴大使館，並將彼等之家屬遷至運河美區。美國新聞處發言人戴維斯告合衆國際社稱：大使館人員係於星期五奉美國代辦史徒亞特之命而撤出，渠稱：大使館人員與彼等之家屬已奉命前往運河區內之巴爾波亞戲院，作「住屋安排」。此項新發展係於談判代表們在幕後致力於解決使美巴陷於僵局之政見時出現。

首腦爲一雙姊妹 墨西哥醜業組織 殺害三十餘少女

警方搜索証據準備提出控訴

【墨西哥里昂城十七日美聯社電】墨西哥警方於本星期五將被一經營醜業組織殺害各少女屍體之搜尋工作擴至六個城市。此間附近瓜納朱托州（上述營娼組織係在本州被破獲）之警務長稱：調查結果，該組織從事殺死少女秘密掩埋之勾當幾乎已歷十年。在里昂附近之一偏僻牧場內，經已掘出屍體八具，其他在該組織活動中心墨西哥市以西約兩百哩。警官稱：被殺害之少女，可能共有卅人之多，如今且曾發現舉屍數具。該組織之首腦爲則麗亞・吉淑絲與戴菲娜・吉淑絲姊妹，原籍委內瑞拉。伊等連同另外九人刻在被拘留，以待警方完成調查，正式提出控訴。瓜拉朱托州警察長托里斯稱：渠將要求法庭對該組織之首腦判處最高刑罰，即監禁四十年。托氏稱：「本州如有處死之刑例，渠等即將問吊。」警方稱：被害各少女通常係在該組織施毆入打之下喪生。被警方救出各少女，其中一人稱：伊曾被告以將於本星期日處死。此少女爲瑪麗亞・馬迪尼芝，十五歲。伊稱：伊於兩年前在該組織一份子英允，使渠偶從工作而被誘騙所住之小村，旋即被遷爲娼。伊稱：伊在不合作下被送入前述牧場，及歷兩週時，幸得警察救出。伊稱：「余曾在十五日內目擊三人喪生。」

澳門棉織品輸英下月須有許可証

【倫敦十七日路透社電】英國貿易部今晚宣佈，輸入英國之澳門棉織品由二月一日起，一律需具備輸入許可証，此舉係因此項棉織品輸入激增所致。准此項棉織品在一月三十一日以前付運者，不遲於明日及星期日午夜之時間（澳門及香港時間）在澳門或香港交付海輪者，則可獲准輸入英國。

南越大舉剿共 五名美人死亡

【西貢十七日美聯社電】美國直昇機人員五名，於星期五支持越南部隊在湄公河三角地帶大襲共黨基地時死亡，另三人受傷。因在料將持續數天之戰役中受傷之作戰人員運抵西貢機場後，美國武裝部隊已呼籲捐血，星期五爲美國直昇機作戰數目最不幸之一天，蓋其中甚多直昇機遭受重大之損傷，被迫降時着陸。

美巴談判陷入失敗

【巴拿馬市十七日美聯社電】據使美國與巴拿馬對巴拿馬運河糾紛進行談判的新當事人，星期五顯然已告失敗，但預料新的和平努力將於下週在華府暫予進行。美洲國家組織和平代表團合作委員會主席杜洛科（智利大使），已定於今晚返回華府，杜洛科前已與巴總統齊阿里及美國特使馬丁分別會談數次。渠告美聯社記者稱：「余相信本人與齊阿里總統及馬丁之會談，有助於防止局勢之惡化。」杜氏復謂：渠如繼續逗留此間將無何好作用，其任務將在華府繼續進行，（美洲國家組織之總部設在華府）。

【華盛頓十七日美聯社電】美洲國家組織理事會，在各方對美國與巴拿馬危機感到關切聲中於本日突然召集於星期四下午五時（美國東部標準時間）舉行一次會議。

最後電訊

【巴黎十七日美聯社電】雖則美極力反對，但法國業已決定給中共以外交上之承認，目前之唯一問題僅係戴高樂總統何時實行此行動而已。

【華盛頓八日合衆國際社電】據美國官員宣稱：巴拿馬於星期五請求美國外交人員離開該國，彼等經已開始撤出巴拿馬城，進入運河區之內。三百四十六個大使館員或與大使館有關之人員及其眷屬，於入夜時經已在運河區登記。

瑪蓮德烈治 聲言歡喜歐洲聽衆

【華沙十六日美聯社電】出生柏林之老牌影星瑪蓮德烈治（現爲歐美籍）昨日重謂：伊對第二次世界大戰期間協助盟國對付其本人祖國之事感到快慰。伊現年五十九歲，此來係在赤色東歐首次露臉。伊在歷兩小時之記者招待會中稱：以歐美聽衆作一比對，伊比較喜歡歐洲聽衆。伊稱：「美國人對藝術家並無天生之尊重心，至少對余斯種類型之藝術工作者係屬如此。」瑪蓮德烈治偕其經理人四名法國籍樂師飛華沙，計擬獻唱三日，據悉大約將獲三千美元。

【東京十八日美聯社電】詹森總統對於「婆羅洲森林戰事可能在今後兩個月爆發爲一次大戰」所懷有之恐懼心理，曾促成渠派遣總檢察長羅拔甘迺迪擔任和平之緊急任務。消息靈通人士謂，羅拔甘迺迪在其於星期五在此間第一次與印尼總統舉行第一次會談期間，曾表示美國對於此種重大的可能性感到關切。該等會談，將於星期六上午十一時恢復舉行。

美汽車業大亨之一 士刁碧架關廠記

・子期・

許久以來，美國印第安丹的南賓德城，雖然全城人口，不過是十三萬三千人，但因爲了有兩大出名的建設，而享受了盛名——其一，那裡有一間諾特爾丹姆大學，另一是，士刁碧架公司。在此設立製車廠。

今天，諾特爾丹姆大學繁榮依舊，但是士刁碧架公司，忽然間，僅剩得了牠前身的一座軀殼了。

在汽車製造行業中，把士刁碧架公司的名字，剔除了牠的作爲主力之一的地位，是在去年十二月九日發生的。那一天，由公司正式宣佈，將汽車製造部門關閉，其餘的工作遷往加拿大的漢美爾頓，繼續爲加拿大的士刁碧架公司製造汽車，以供應加拿大的市場的需要。

士刁碧架公司，結束了牠的汽車生產部門，並不是一件出乎人們意料之外的事。但是，當這家公司忽然宣佈了關門的消息之時，仍然使人們有受到了震盪，不能相信，和困惑的感覺。

大部份在士刁碧架公司服務的工人，是在該企業中長大的。他們從出身時起，便在該公司工作。從來沒有到過其他的地方謀生。他們在該公司服務的時間平均年歲是五十二年。

當關廠的消息宣佈了之後，工人們聚集在大禮堂中，悄然地在討論他們的前途。

「到了五十歲的年紀，還有誰肯僱用我呢？」這是一句典型的話。「我不知道，我將要幹些甚麼。向來就有那麼的一回怪事，只要我存儲了幾塊錢，就不免有些事情，突然發生。我個人沒衣箱收拾好了，往旅行車後面的行李箱一放，便可以天南地北，隨意所之。但是我的妻子卻不行，她好像是在這裡生了根似的，不肯移動。我們從來都未住過其他的地方，雖然她還沒有口出怨言，可能是她正在暗自担憂，但在我，眞是倒霉透了。我如今仍然不大相信有這回事發生！」

士刁碧架製車廠，曾一度在汽車製業中闖出個響噹噹的萬兒。牠是由一個小規模的製車廠開頭，先是製造運貨馬車，四輪馬車和駕馬用的工具，其後才慢慢地變爲大規模的汽車製造廠。到了準備關閉汽車製造部份工廠時，面臨失業的工人，總數已達到了五千人。另外還有一千八百名工人，也不知道他的工作時間，能維持得幾久。

士刁碧架公司，增設在加拿大製造汽車的部門，將繼續維持十二個非汽車屬的工作部門開工。據說，該公司賠錢的部份僅只是汽車工場而已。該公司在正式宣佈關廠之前，已將二千名員工解僱。到了去年年底，解僱的工人總數已不下三千名。南賓德市民選市長，勞萊阿倫，綜合該市人士，對於士刁碧架製車廠關閉的意見發表稱：『多年來，我們已不覺得這是件意外之事。不過，一旦成爲了事實之時，這種突如其來之感，總不免使人有點震動而已。』

據該公司的職員估計，一千八百工人中，有一千僱員，八百名是從年資最深的生產工人中，挑選出來。士刁碧架管理部門職員，預料仍該廠辦公機構仍留於南賓德市。生產工人最低限度，在短期內，仍將爲其加拿大市場製造發動機，及其他的零件。

士刁碧架公司，於去年十二月十一日完成了軍部一批卡車合同之後，原已另獲了一椿新定單，預期於今年四月交貨。全部定貨，爲五噸重的卡車，共四千四百八十四部。但自南賓德城製車廠決定停工後，不論是公司方面，抑或工會方面，均不能肯定，該項定單，仍否有效。

士刁碧架公司總裁拜爾斯波雲基姆稱：「總之，此次關閉汽車製造部門，估計將因支付遣散費用，而支損失達五千萬元。」

在最近的將來，會發生什麼呢？阿倫市長說道：「我們即將有一個十分尖銳的短期問題發生。但並不致將整個社會推倒，讓狂風吹走。」

對於那些技術熟練的工人，是不愁無工可做的。——問題只是他們是否願意遷往其他地區，十二月十一日那天的南賓德論壇報，即刊出大幅，協助徵求技工的廣告，徵求熟練技術工人。但這項廣告的條件，主要的是工作地點，並不在南賓德市。估計高級熟練工人，共有四百至六百名之間。對他們來說，只要他們肯搬家，工作已在等待着他們。

至於其他的普通工人，此刻尚無工作的希望可言。但據官方的資料，士刁碧架公司，未關廠之前，南賓德區，已有失業工人二千名。

在士刁碧架公司之內，僅有汽車部門與汽車業工人聯合會，訂立合約。因此，對別家公司的工廠，並無讓渡權，而工人亦不能向其他任何工廠，請求担任高級位置工作。

不過美國汽車工人聯合會總書記愛瑪尼美西，認爲汽車工業對於士刁碧架關廠而失業的工人，應負有「道義上的責任」。該會曾力促士拿公司設法在南賓德市成立一個製車廠，以收容該批失業工人。美西說道：「汽車工業是整個的，必將有以填補因士刁碧架廠之關閉而生產及其出售製品之額數。因此，吾人相信每一汽車製造廠均有其道義上的責任，給予曾在士刁碧架廠工作之人以機會」。

此外，另有其他方面，替失業工人尋覓工作。前任市長勃魯勒爲此而設立一個委員會，主要任務則在介紹該廠工人們工作，另一任務即協助士刁碧架公司從速出售製車廠。

最佳孖寶

下注要選擇，吸烟更要選擇！
精明的馬迷選擇潛質佳操練好狀態最勇的馬匹所以他們常中'孖寶'
精明的吸者選擇烟質佳烟味好售價適中的香烟所以他們常吸'孖寶'
美國 孖寶 香烟

烟質人人讚好・烟味舉世馳名
廿支庄每包七毫
總代理：陳漢深出入口商

高尚寧靜・無公寓舞苑開設
唐樓價錢・有洋房設備享受
新型設計・三面皆窗
地点旺盛・交通方便
150年期
麗麗大廈
灣仔洛克道102至112

分層廉價出售
洽購處：
協祥公司 中環安蘭街12號 電話：21179
互聯置業公司 九龍彌敦道735號六樓 電話：841207 或本地盤

有一個怪誕迷信癖的太太的倒運丈夫

•琨君•

迷信的題材與講鬼說怪，成爲人們在茶餘飯後最好的談話資料，即使號稱科學先進的歐美各國，他們的洋迷信比我國更無不及，這篇故事便是敍述一位英國紳士在太太一些迷信的觀念之下，如何地疲於奔命。

×　×　×

我的太太可以說是位賢妻良母型的女人，但只有一個怪癖，她極端迷信。

本來合乎常理的迷信，任何人都會有，說起來可說是無可厚非，可是我太太卻迥然不同，她對恐怖荒誕及怪誕的迷信，會更加相信，認爲鬼神及惡魔荒誕的事物，有如別人影子般緊緊地纏繞着她。

我發現她這樣迷信的觀念，似乎與遺傳有關，她的父親與她一樣也有這個怪癖，而這個怪癖的結果是把他置諸死地，他死的原因就是，當他橫越馬路時，偏偏不依斑馬線的規則越過，於是被電單車撞倒後，反被單車輾過馬路中心給巴士輾斃。

對於這意外的事件，我曾經過了幾百次的與她辯論，我認爲這事件歸根究底的錯是在他不依斑馬線行走；但她卻堅持反對我的意見，認爲她父親的死並不是不行斑馬線的問題，而是剛好那天是星期五，而他卻未理睬所致，我太太心目中認爲：凡是星期五或是星期日去修剪指甲的人，一定會遭遇到極端不幸的災難的。

我太太也認爲，若干個偶然的過失也會遭受到長期的不幸，我曾經不小心地打破兩次鏡子，結果招受到七年的霉運，後來我又摔爛了一面玩具鏡子，結果我又增加了七年的惡運，說起來這種想法未免太過可笑及荒謬了，但我太太認爲鏡子就是鏡子，我打破鏡子，是非遭十四年的惡運以及嚴重的災難不可！

她迷信的例子可很多，實在不勝枚舉，她說不能撐雨傘進入客廳，有次我把一朵山茶花插在衣襟上，她又指着我說，有霉運臨頭了，又有一次她聽到我心不在焉地哼着莎翁作品「天仇記」中的一段曲子時，她氣咻咻地從廚房中跑出來說：我的壽命已經減到五十六年了，我現年亦不過四十歲而已，照她如此說，我今生今世決無好日子過了。

在我太太的迷信觀念中，任何一件比較特殊的事情，她必認爲它有從惡降臨，但她的迷信從來就沒有一件事說是吉祥的，我想起一件事，這件事結果卻動搖了我對她的信念。

她對我強調，假如能看見到有斑紋的馬匹，那意味着會帶給我們幸運，因此當我一有空閒，她就硬要拖着我到馬戲班中去看斑馬，我說有斑紋的馬，本是很平凡的動物，在路上隨時隨地都可遇到，有何稀奇呢？但她固執地說，這種「幸運之馬」是不易見到的，即使能見到的話，也算是非常偶然的了。

一個月前，我們打算從維多利亞車站乘一輛馬車到柏靈頓去趕火車，在時間上我們已經非常緊迫了，於是我在車站上環顧一遍後，發現一名駕駛着一匹強健駿馬的馬伕向我打招呼，我擬向前搭乘他的馬車時，忽然發現我的太太在不同的方向中，似瘋至發狂般喜若狂，原來她發現了一匹有斑紋的馬，事實上，那匹拖着車輛的斑紋馬，不單瘦小而且看起來實無負荷之力，可是我太太偏偏地說，這是上蒼賜給我們的良機，如果搭了這輛馬車趕路的話，我們從今以後一定會轉運了。

結果，我經不起太太的央挾，終於放棄先前擬搭的馬車，轉而搭乘那輛由太太認爲的「幸運之車」了，可是當我踏上那輛四輪的車輛時，內部密不通風，而且骯髒不堪，但是我的太太這時卻也沒有事比此刻更關心了。

我早都說過這匹老瘦馬，但她不信，結果如蝸牛爬路般走了數十步路後，牠竟停止跑路，站在路上喘息靜養，不一會兒，牠竟骯髒地躺在路上休息，這時我急了，我的怒火更不可抑地，大罵太太這個害人的迷信，結果不單誤了火車的時間，而且還在荒僻的路上守望着行李，等待馬伕到別處去喚另一輛馬車來接我們，我太太這時痛哭不已，抱怨我把天賜的良機被糟蹋了，說我從此必倒運終生。

唉！如果下一次我與太太一起出門時，再碰見那頭畜生的話，我非設法把太太的視線轉移不可！

週末茶座

•所謂歡樂•

—一川—

不知別人有沒有和我一樣的感覺，每逢在歡樂以後，總帶著說不出的惆悵和悲哀，我並不想抄襲王勃「滕王閣序」裡「興盡悲來，識盈虛之有數」這句話，但我的確有相同的感。

而且，歡樂永遠是那麼短暫，悲哀永遠是那麼悠長；歡樂是和別人共享的，只有悲哀是自己獨個兒默默地承担着。人世間，歡樂然不免稀少的東西，卻可說是奇怪的東西，「遍日尋來不見蹤」，有時你設法使得歡樂，歡樂會離開你遠遠。也有時，突如其來的歡樂會使人呆若木雞，而輕輕地讓它溜走！

不過，歡樂到底是人生最大的目的，且不要笑我這句話庸俗，因爲，任何偉大的抱負和成就，光榮和不朽，最終還是爲了內心的歡樂。因爲有歡樂，才使人有勇氣在這個充滿了苦難的世界中生存。記得我曾經在一封寄給朋友的信上說過：即使人生中只有十分之一的歡樂，也值得我們付出十分之九的痛苦的代價去爭取，而這也就是人生。

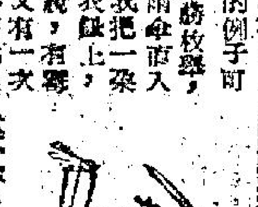
歡樂是每個人所追尋的，這無疑問，值得商榷的是：歡樂的定義是甚麼？人們用甚麼手段和方法去獲得這種歡樂？這才是人人不同，引起多多少少爭執的地方。

於是，有人爭取肉體的歡樂，有人重視精神上的歡樂，有人以損人爲樂，有人以遊戲人生爲樂，甚至，宗教家以代人受苦爲樂，文學家以忍受悲哀爲樂。

能夠了解上述歡樂的真諦的人，他們的歡樂纔是久遠的，只可惜，這世界上太多的人只懂得短暫的歡樂。

鬼屋奇遇記

—樂茵—



一個鄉村裡有一座古老大屋，這大屋據說常常在午夜的時候鬧鬼，弄得附近的居民都奔走相告，鷄犬不寧。據那些曾經住過這所「兇宅」的房客說，他們在午夜常常看見有黑影陰森森地在牆壁上移動，恐怖非常，這所大屋因此無人敢過問而被丟空下來。

當有點膽勁的老程，剛巧來到這鄉村裡探親。當他聽到鄉民們傳說那古屋裡的鬼話時，便鼓起胸膛自告奮勇的向鄉民宣佈，他準備進入鬼屋裡住宿一宵，看看是否真的有鬼，如果有，他要把這鬼捉下來。

這是一個月色很好的晚上，老程一個人在鬼屋裡一間寢室睡覺。這寢室面積不大，各種家具都被塵埃封蔽了，牆上有兩個小窗，空氣還好。

大約在午夜時分，老程從朦朧的睡夢中醒來，室內靜寂得使人恐怖，月色從窗口射進來，照亮了寢室的一角。老程躺在床上，睜開眼睛屏息地看着四周，想起日間鄉民們的傳說，心裡開始有點駭怕起來，忽然，地板發生奇怪的聲音，不知是什麼東西，接着從門角處又傳來一陣「吱吱，吱！」尖銳得可怕的怪叫聲。他的神經立刻緊張起來，慌忙拿着那枝準備保護自己的手槍在手，再細心聆聽觀察一下，猶地間，怪事出現了！

他猛然看見靠近床尾的牆上，出現了一個黑影，像人的手指一般，他伸出自己的手指來比較一下，卻沒有黑影的那麼粗壯，那麼短，他不覺大驚，全身顫抖起來，認定這一定是鬼手無疑，只見那「鬼手」在牆上移動起來，似乎慢慢地想撲襲過來似的。

他在床上瑟縮着，忽然鼓足勇氣，拔出手槍向那鬼手喝道：「你是誰？」沒有回答的聲音，他再喝問一聲：「你到底是誰？」那黑影依然不響，老程至此，不禁嚇得魂飛天外，顫聲說：「現在我開始數一、二、三……數到十的時候還不回答你是誰的話，我便不客氣要開槍了！」

他開始數了，數一聲，看一看，那鬼手仍然冷酷地在那裡動也不動，他數的聲音也愈來愈慢，等到數到第十時，他知道一場驚心動魄的局面不能不發生了，便用盡全身的力氣按着手槍，對準那鬼手一槍射去！

「砰！」的一響，他腳部突然痛得像被刀斲一樣，仔細一看，原來是他自己右腳的大拇趾不見了！

除臭的葉綠素

葉綠素已並不是個新鮮的名詞，但也許它的用途是甚麼，許多人會不知道。科學家研究的結果，發現葉綠素最大的效用，是用來作除臭藥，而是萬試萬驗。

有許多討厭難聞的氣味，例如廚中的臭味、腳中的臭味，並不是沒有辦法消除的，自從葉綠素的功效被發現後，除臭已不是一件難事。

科學家爲了試驗某種敗血症的治療，用了葉綠素施於白鼠身上作試驗時，結果發現白鼠的血液無改變，但它身上的氣味卻消失了。後來又用人來試驗，人的口臭氣味也隨着消失。因此證明葉綠素確有除臭的功效。

到目前爲止，有許多日用品，包括吃的與用的，如牙膏、肥皂等，都加入葉綠素，來消滅那些使人討厭的氣味，如酒味、煙味，大蒜味，或病人身上發出氣味等。

推而論之，在汽車擋風玻璃上塗上一層含有葉綠素的藥品，便可消除那些可厭的汽油味，也許在將來可能直接在汽油中加入這種除臭成份，使汽油一點難聞的氣味都沒有。

雨的點滴

—一川—

窗外微雨紛飛，最宜聚三五知己，促膝談心，窗外大雨傾盆時，則最宜一人獨坐斗室，臨讀故友從遠方來書。

×

攝影家愛雨，取其有影；音樂家愛雨，取其有聲；美術家愛雨，取其有致；文學家愛雨，則取其有情。

×

雨打芭蕉最美，雨灑魚池次之，最不美的，是大雨從屋上瀉下來。

×

別離滋味最難嘗，加上在雨天，倍增懸念；相逢的滋味最溫馨，如果在雨天，更添風韻，「今夕是何夕，故雨又相逢」，有什麼比這更美？

×

近山宜有雲，近水則宜有雨。在淺水荷塘處有雨三兩點是小淺，尋聽雨聲，此時此地，冷雨超然蕭蕭而下，試想這是種什麼情調？

×

雨聲悉索，可以寫詩，雨聲滴瀝，最宜唱歌。如果不懂寫詩又不能唱歌，則在雨聲沙沙之時，倒頭睡一場大覺也不俗！

小小測驗　你是個快樂的人嗎？

—張東—

你想知道你是個快樂的人嗎？下面二十個問題，請小心答覆，然後根據下述的方法結算起來，就可以找出你快樂的程度。

一、你受人愛護着和期望着，對你有重要意義的人，他們都很重視你。（是、否）
二、你以爲讓旁邊的人知道你內心真正的感想，是件危險的事。（是、否）
三、當人們的意見和你不同的時候，你不會很容易就氣餒。（是、否）
四、你覺得在這苦難的世界上，沒有許多時間給你歡笑。（是、否）
五、關於和別人建立起友愛關係，你很有把握。（是、否）
六、你常覺得憂慮，因爲你認爲別人喜歡你自己多於你喜歡你自己。（是、否）
七、你常很愉快的獨個兒渡過一個晚上。（是、否）
八、你永不會有盲目和無目的的衝動。（是、否）
九、你很少想到死亡或病危的恐怖。（是、否）
十、你常常很小心不致傷害別人的感情。（是、否）
十一、你不只爲有關自己的幸運而快樂，也爲屬於別人的幸運而快樂。（是、否）
十二、你認爲：只有小孩子是真正快樂的，因爲他們還不懂得成人的責任。（是、否）
十三、你和許多人都開玩笑。（是、否）
十四、只有在工作時，你才會覺得快樂。（是、否）
十五、別人談及他們的見解或男女問題時，都不會使亂你或使你爲難。（是、否）
十六、你如小孩子一樣的快樂。（是、否）
十七、你願意做的事情，常用同一方式把它做完。（是、否）
十八、生在今日這個世界上，一個人只能爲它沮喪，卻不能爲它[illegible]力。（是、否）
十九、你能接受批評，不會感到傷害了你的自尊。（是、否）
二十、當你和衆人在一起時，你仍然感到寂寞。（是、否）

準確地答完了上述問題以後，就可以計算分數，單數題應該答「是」，雙數題應該答「否」，每答對一題，就算一分。

假如獲得十八分至二十分，你便是一個難得的快樂的人，十四至十七分時，你便是一個快樂的人，十至十三分時，你正在追尋快樂，但你覺得很困難，五至九分時，證明你缺乏了享受生活的能力，這對你的損害很大，至於在五分以下的，我勸告你最好找位個人導師來給你作長期指導。

人生並非以痛苦爲目的，所以應該培養快樂，那麼上述的各題，也許同時可以作爲我們培養快樂的方案。

今日提要：大俠巨眼識英雄　小狂人別墅團聚　（七二八）

就在這一天晚上，陳管保爲着這件事在向莫英才舉杯慶祝，一連大笑着道：「莫兄，這件事真是值得飲一杯，我們要痛飲一……

霹靂薔薇

貢獻販管隊拉小販妙法

當局設小販管理隊，要來拉小販，唔係設來服侍小販者也。

—夏翻月—

香港之小販管理隊，月薪與警員相若，無怪乎老夏認爲太便宜，如果舉行民意測驗，我一定張揚高小販管理隊之待遇，隊員薪水一千元，幫辦二千。何以咁抵錢？因爲太危險也。君不見，小販刀斬小販管理隊人員之新聞，經常出現乎？唔係飛行而經常有被人斬傷之危險，唔俾佢上下高薪水，就唔係幾啱矣！飛行員倘且有飛行津貼，分分鐘有機會俾人斬之小販管理隊員，豈能沒有特別待遇，老夏認爲佢地月薪值一千元，或者有人仍以爲太少都唔定也。

香港警察，到現在爲止，尚有數百缺額，可見有材難之嘆，但我地好少聽見警察被人斬傷，最近始聞有警察被人搶槍耳，但小販管理隊員被人喝打、被人斬傷之事，則如鄉下佬睇走馬燈，確有來嘅，所以睇嚟將來，可能招小販管理隊員，比警察還難上十倍百倍都唔定，如果不將待遇提到過千元以上，實係好難搵人當矣。

何以小販管理隊員執行拉小販職務之時，經時俾人喝打？經時俾人拉刀斬？照情形睇，一定係拉小販之時，拉拉扯扯之間，自然有人睇，同情弱者係人類天性，於是，可能有人喝打，有人附和，場面自然大亂。

有人提議小販管理隊對付小販，以唔拉爲原則，但此議難行，當局設小販管理隊，係要來拉小販耳，唔通設來服侍小販乎？既然要拉人，則拉拉扯扯之間，難免引起群衆喝打，因此，老夏提議一個辦法，以後小販管理隊員拉小販之時，最好帶埋大布帳，先將現場遮圍遮住，然後落手拉人，就甚麼都唔怕。有人睇見，自然有人喝打矣。如果小販對法官話：「大人，我俾人踢咗一腳，拳打腳踢。」法官問：「有冇證人？」「小販一定話冇，因爲有大布帳遮住，自然冇人睇見，既然連證人都冇，則官司有得打，小販亦不能話被拉時，有人打佢矣。」

老夏想出呢個辦法，係有根據者，馬場跑馬，遇有中途跑斷腳之馬，必定予以人道毀滅，一槍打死。但開槍之前，一定必用布帳圍住，免致俾馬迷睇見，現在小販管理隊大可學呢套辦法，以後出動拉小販，連個大布帳都可以唔使帶，使個大布帳已經搞掂，乾淨利落，氣氛和平，減少好多斬小販管理隊員之事情發生矣，你話幾好呢？

不過，老夏現在尚未研究出一個妥善辦法，如何可以避免拉小販，小販又如何做生意，至能避免拉人，如果研究出一個辦法，則連小販管理隊都可以取消，政府可以慳番一大條銀紙，因爲小販管理隊員之薪水太高，唔設小販管理隊，則香港政府每年庫存增加好多也。

畸形婚姻生活現象

婚後仍是處女的太太

英國婦科權威專家說：「產生這種現象的原因，不外如是由於無知，就是由於恐懼。」

•洛山•

由李安納斯·果曼所著「處女太太」一書中，曾將一種畸形婚姻生活現象揭露出來：婚後仍是處女的太太爲數不少。在此類個案之中，有很多人的婚姻由於不能生兒育女而破裂，不過最直截的解釋，就是無生殖能力，就是生殖的因素。到了最近，醫學界的人士才發覺，此類沒有兒女的太太，其中有些竟然仍是處女的！

舉一個實例說，畢里斯杜的年紀不過四十三歲，與太太結了婚十七年，仍然膝下猶虛。醫生發覺了她的實情，便將婚姻生活的事實告訴她。數天之後，她與丈夫過着正常的婚姻關係，在對星期後便身懷六甲了。

這樣的例子似乎令人難以置信，不過卻是真實的。專家們相信，其他未經人報而又諱疾忌醫的太太，數目竟止千百。最近，牛津大學婦科專家約翰史塔瓦第在倫敦的會議席上曾提出這個問題。他認爲，婦女的婚姻問題固然不易解決，但是這個問題祇須能夠有所了解，便可以迎刃而解的。

社會工作者感到疑惑的問題就是：有智識而成熟的太太，何以會仍是個處女呢？在這人人都公開談論性問題的今天，何以還有這種事情發生呢？

英國家庭計劃指導會每天在所屬的工作中心應付這個問題。其中有一位權威婦科專家綜合起來說：「產生這種現象的原因，如果不是由於無知，就是由於恐懼了。」

她說：「這種處女太太，完然碰上一個愚蠢而無知的丈夫，除了接吻愛撫之外，忽略了夫妻關係。他們還相信，這就是完全的性生活了。」

這位婦科專家還指出，已婚男女對夫妻關係產生恐懼的最普通原因，就是初行夫妻之禮時，有所失望，可能從此不再嘗試。他們雖然感到沮喪，卻無胆再事問鼎。她認爲：「這些男女無心彼此談論這個問題，惟有晚晚闃然相對而已。」

非里曼在他的書中指出，處女太太共分三大類：

㈠睡美人型。她們對夫妻關係的真諦，懵然不知，還以爲孩子是從肚臍裡走出來。

㈡幻想者型。她們相信性行爲是痛苦之事。她們談及初夜的體驗是被姦的。典型的例子就是，某夫人相信，如果丈夫與她造愛，便會使她得到肉體上的創傷。

㈢蜂王型。她們有一種優越感，相信如果任由男子與她們造愛，便會在婚姻中處於次要地位。她們固然需要造愛，卻怕有失面子。

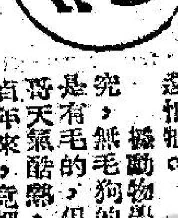
他在書中指稱說：「醫生大都相信，處女太太是極爲少見的。他們習慣認爲，那是官能上的毛病，忽略了恢復病人的信心。」

另一位女醫生在英國家庭計劃指導會中也說：「當一個女病人將不能生育的事情告知醫生時，他通常施予基本的檢驗，卻忽略提出這個最簡單的問題：『他有與丈夫過正常的性關係嗎？』」

史塔瓦第則認爲，這些已婚女子，應該由婚姻指導專家勸告，使她們知道身體的官能正常，從而瞭解婚姻初期的問題癥結。

墨西哥的無毛狗

—介人—



一般的狗都是有毛的，可是，墨西哥卻出產一種無毛狗，牠是一種稀奇的動物。而且，牠的身上，除了頭部、爪部有幾根小毛外，全身連同四肢都是光禿禿的。皮膚上的肉紋，還清楚可見。這一種少見的怪狗，有些人見了還怕牠。

據動物學家的研究，無毛狗的祖宗也是有毛的，但因墨西哥天氣酷熱，因此千百年來，竟把身上的毛退化了。又由於牠的體熱經常保持攝氏表一〇三到一〇四度之間。歐美婦女就喜歡把牠當作熱水袋，在冬天裡放在被窩裡去取暖。目前，這種狗已快絕種，而且價錢很貴，紙有錢富家，才養得起牠。

西洋幽默

—文心—

爲何探險？

兩個探險家在森林裡相遇，晚上坐在營旁互談心事。一位探險家說道：「我來這裡的原因是，想在異地觀看日出，到一個人跡罕至的地方，留些雪泥鴻爪和欣賞大自然的景色。請問你爲什麼到這裡來呢？」

「爲什麼？」其他的一位探險家說，「因爲我的女兒在家中學彈鋼琴。」

證據不足

爲了搶劫問題，一位女證人在法庭中被盤問：

「你看見被搶嗎？」法官問。

「沒有，」她說，「但我聽見的。」

「證據不足，請離開證人席。」

當她離開證人席時，她對着陪審員笑笑。法官於是指摘她藐視法庭，予以處罰。

「法官，你看見我笑嗎？」她問。

「沒有，」法官道，「但我聽見的。」

「證據不足呀！」

於是，她無罪開釋了。

移禍江東

「現在你的遺囑要怎樣寫呢？」律師匆匆的問道。

「如果我的妻子，在我死後一年內再醮，我將所有的財產都留給她，」那個吃盡苦頭的丈夫說。

「但是，爲什麼呢？」那個律師大惑不解地問道。

「因爲這樣子，才有人會哀悼我。」他說。

機不可失

「我的妻子昨天失蹤，我已要求你們代我查訪，現在你們不必再麻煩了，」一個男子在警局裡對值班的警官說。

「爲什麼？她已回來嗎？」那警官問。

「不，我正擔心她會回來。」

春天降臨

一位美麗的女教師正在對她的學生講解春天的來臨，

……

「當我在花園上散步時，我感到有些東西輕拂我的面頰，你們那一個能告訴我那是什麼嗎？」

「校長的鬍子。」一個學生立刻答道。

寧可被罰

「當我發出信號時，你爲什麼不停車？」一個交通警察向一個駕駛一輛老爺車的人怒吼道。

「是這樣的，先生，」那人辯護道，「我化了兩個小時的時間，才能使它的馬達活動，所以我甘冒違反交通條例之罪，而不肯停車。」

寶貝

小麗：「爸爸，明天是星期日，帶我到動物園去玩玩好嗎？」

爸爸：「好的，但我的病還沒有好，醫生叫我把這瓶藥吃完了才可出門。」

小麗：「那麼你就在今天把那瓶藥都吃完了吧。」

荒唐侍役

侍者：「先生，明早要不要叫茶房來喚醒你？」

旅客：「謝謝你，不用了，我已經習慣了每天六點就起床，一秒鐘都不會差的。」

侍者：「那麼……就麻煩你代我叫一聲茶房好嗎？」

呼僕喚夫

在雞尾酒會裡，一個少婦唐突地問主人道：「請告訴我，你那最漂亮的年輕女傭跑到那裡去？」

「你想找她替你去拿一杯酒嗎？讓我替你去拿吧！」主人微笑地說。

「不，」少婦急忙說道，「我只是想找我的丈夫吧了。」

離奇的騙案

—潮贊—

英國曾發生了一件最奇怪的騙案，據說英格蘭一家商店的經理，在總行的款項中騙去了二十五萬英元，但在平時，這家商行循例將有捐贈的款項給教會，教會的人不識有他，還以爲這是他私人的捐助，在感謝之餘，還選他擔任教會職位，……

水滸閒話

宋江第一次上梁山

•闌成•

宋江從清風山率領花榮、秦明、燕順、王英、鄭天壽等人一道去梁山，到了李家道口，遇到石勇傳書，忽然趕回家中，因此未到梁山。及至回到家中被判了充軍江州，父親宋太公囑咐道：「你如今此去，正從梁山泊過，倘或他們下山來劫你入夥，切不可依隨他，教人駡做不忠不孝，此一節牢記於心。」

宋江同兩個公人，行程快到梁山泊時，對兩個公人說道：「實不瞞你兩個說，我們今日此去，正從梁山泊邊過，山寨上有幾個好漢聞我的名字，怕他下山來奪我，枉驚了你們，我和你兩個明日早起些，只揀小路過去，寧可多走幾里不妨。」

不料宋江乖，吳用更乖，早在所有路口伺他下山，把宋江劫上梁山，宋江幾以死自誓，決不肯入伙，梁山頭領只好放他下山。宋江第一次上梁山，只住了一宿，就當時情形而論，宋江確沒有落草之意。

金聖歎批水滸，對宋江成見特別深，認爲宋江既然這次不肯上梁山，當初就不該由清風山帶着大家去入夥，以後也不該在潯陽樓題反詩。

宋江從清風山率衆奔梁山，第一是覺得大隊人馬無路可走，在道義上不能不有個安排；第二是在清風寨受了劉高拷打，怒氣未消，確有鋌而走險之意。及至半途遇到父親死去，宛如晴天霹靂，使念全消，趕到家中，再經父親諄諄教訓，更斷絕了落草的念頭。至於後來題反詩，也是一種憤才不遇之感，並不能斷定就是要造反。

宋江這個人，別的地方雖有不盡之處，但是，其爲人對父母孝順，絕對不假，只要看到在客店裡得到石勇傳書，馬上呼天搶地，不顧艱險，一口氣奔回家，豈是偽裝得來的。宋江所以最後必然要上梁山，主要是與他的個性有關，他有一種濃厚的英雄主義，愛結交天下好漢，守信義，重然諾，江湖豪傑，數千里路外皆想瞻豐采，這種人在太平時代，必然終以終老，若非流爲盜賊，就變成漢朝的郭解之流，終爲朝廷誅滅。

金聖歎批評宋江最切實的一點，就是權詐，其實還不足爲宋江病，歷史上不論劉邦，朱元璋，……人不能權詐，假若還有一個例外，就是項羽，而項羽之所以失敗，也就因爲不懂權詐，因此，要以權詐責宋江，是不足服人的。

中醫師 區健民 實驗發明

活血健臟丸

診所九龍彌敦道公仁和大廈二樓C座　說明書待索

治癒病者介紹

吳國樑：住大角咀振華街21號四樓。患上腰酸十年，屢醫不效，後服食健臟丸五個月痊癒。

羅文：住李鄭屋村K座五樓二〇三號。患肝腫大，曾入院留醫半年，未見痊癒，出院後服食健臟丸三個月，經醫院檢查完全痊癒。

黃克剛：住大埔道75號八樓。心臟病血壓高，服食健臟丸兩個月已痊癒。

林行：灣仔大佛口酒店司庫，右腹部內劇痛，經中西醫及醫院，無法止痛，後服健臟丸一個痊癒並已發成報喜。

治癒者甚多因篇幅未能盡刊

代售處

香港區：先施公司 中環；新新藥行 大道中；世和藥房 水坑口；宇宙藥行 大道西；永安藥房 石塘咀；萬和藥行 西營盤高街；第一英藥行 灣仔莊士敦道；亨利藥行 軒尼詩道；皇冠藥行 北角道；啟興藥行 英皇道；天力藥行 英皇道；光明藥行 筲箕灣；順成藥行 筲箕灣道；榮福藥行 工廠街

九龍區：龍城藥行 加連威老道；金城藥房 佐敦道；聯興藥行 上海街；中英藥房 旺角山東街；亞細亞藥行 旺角快富街；永泰藥行 上海街；李有記藥行 窩打老道；安樂藥行 北河街；英藥行 北河街；中正藥房 大埔道；中英藥行 青山道；瑞芝堂藥行 土瓜灣；永安藥行 馬頭圍道；啟德洋行 譚公道；金門藥房 鶴佬村道；大生堂藥行 歐子石道；百安藥行 荃灣眾安街

如刊登本報廣告者請電話二弍一六零接洽

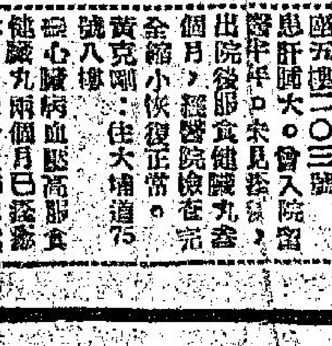
淺野七賞牌洋灰

淺野七賞牌白色洋灰

日本洋灰股份有限公司

日本・東京都千代田區大手町・大手町大廈

CABLE ADDRESS: "ASANOCEMEN"



官涌旅店　暖　暖氣調節

公司營業

世運單車　單車總滙　包修保用　可分期付款　九龍界限街一十一號

工商晚報分類廣告　銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個，小字四十個，每天一元

治刊處：香港德輔道中四十三號本報廣告部；銅鑼灣道七十六號E地下；油麻地上海街三二九號；九龍城……　電話：三七……

許仁補腎丸　專醫

杜蟲靈藥

專改西裝　上海興昌洋服專家

今日提要：大俠巨眼識英雄 小王久別慶團聚 （七二八）

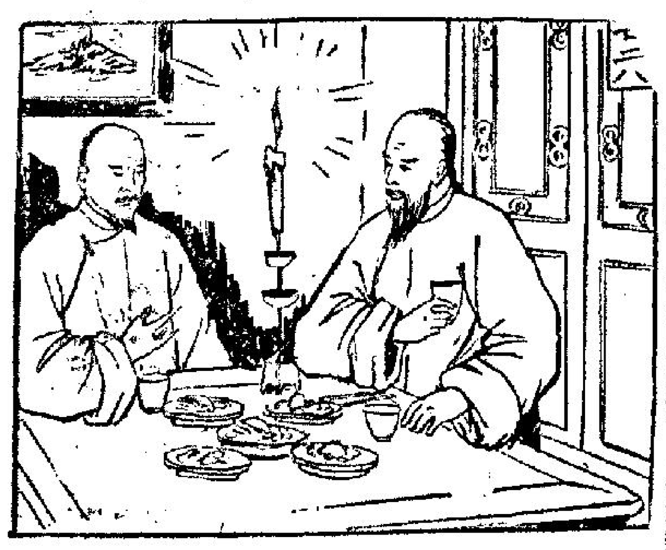
上文因果

上文講到張先生由天津動身，至豐台時，在打尖飯舖遇一長髯高大之齊四，斷定張不是商人。及至啟程，約於路上相見，老翁自稱林出相，京相訪。張至京，告，請張先生到，先不返家，住入客棧，獨至前門觀燈，忽遇一人闖來。

金鼎閣河

第五回 康熙帝統一神州 明後裔隱居塵世

新從刀人著 鳳子插圖



張先生忙回頭一看，迎面的不是別人，竟是那個長鬚老者齊四。又驚又喜問道：老丈怎的也在此。齊四道：今天天黑了，我出不了城去西山了，先想出城外繞過去，後來還是進了永定門，將牲口放在客棧，去見了個朋友，正從觀音寺街出來，想看看這前門樓頭的夜景，不想遇見了先生。張先生見此老天與崇德，萍水相逢，正在寂寞無聊之中，也覺可喜，便問道：老丈吃了晚飯不曾。齊四道：不曾吃過，正好請先生一同去飲三杯，這裡有的是好飯館子。張先生忽然想起打尖之時的齊四，似乎是吃素的，便問道：先生不吃葷吧。齊四不解，問道：那個吃素來。張先生道：在豐台見先生好似吃素的。齊四呵呵笑道：不是的，是因為旅途之中，肉食不潔，故此只吃素麵。我們現在且轉入廊房頭條，到煤市街吃會德芳去。兩個來到會德芳，華燈初上，食客如雲，兩個進去選了一間雅座，叫了酒菜。齊四捧酒在手，先敬張先生道：先生尚雅賢俊，小老兒幸遇幸遇。張先生道了謝，飲了一杯，然後回敬了他。為了免露馬腳，便先開口道：老丈善麻衣相法，請問小弟怎樣骨法。齊四嘆了口氣，搖頭道：真不可解，這裡沒有外人，我也怕有礙事，且容酒為兩個字，請先生看吧。他說完，即以食指點了酒，向桌上寫了九五兩個字。齊四道：若然先生之相，貴該有這兩個字之份，只可惜兩眉之間嘈了點，但無論如何，也不會是做生意之人。張先生聽了，對於他的相法，只有佩服，便問道：老丈雙目炯炯，必定是一個練內功的，請問老丈練的是什麼功。齊四詫異道，先生何以看出我是練內功的，然則先生也是武學中人了。張先生道，學過一點小小劍法，練了練身，會過兩種拳如是而已，其實早就荒疏了。齊四道，然則先生不是外人了，小老兒正要到西山郊外的潭柘寺去，那裡從後天起，是河北武林界最重要的幾派首領和大師兄弟，緊集之期，小老兒便是由山海關派來的。張先生笑着，指指自己的相道：請問老丈，小弟已過了五十歲，今年壽數如何，災難大約在那一歲，若能見示，也好趨吉避兇。齊四細細端詳了一刻，答道：壽過古稀，只是古稀之後，却有大災難，則可以創出家，而且還須林中隱居不出，免得七十之後的一初，不然仍逃不過。先生問道：彼此初會，我說實話。齊四笑道：總之過了七十歲的人，須小心了。張先生謝過。閣也住在山海關那裡。齊四道：若先生有便到山海關，務必來我那裡盤桓三幾天，以便請教，我住在關門內的山海關市鎮上，有間教徒弟的武房，只問齊四就成。兩個半醉而飯，出來分手之時，齊四又暗暗囑咐了一句道：京城三教九流都有，須得提防一二。張先生忙點頭相謝。天色已晚，分手暫別。張先生回到客棧，春艷正在熟睡。張先生不敢驚動她，輕輕地上床睡了。翻來覆去地睡不着，春艷醒來，忙問去了那裡，可吃了飯沒有。張先生簡單說了，次早算清了賬，便僱車進入內城，搬來公館。春艷見是一座大大的金漆門，氣派與別不同。叩門時，家人大喜，迎了一行進去。張先生領了春艷，趕進內院來，姬妾出迎，介紹，春艷叩頭，雖然她們南方美人，却都能說中國北地的官話。大家久別重聚，張先生又喜又悲，將春艷排在姬妾中，乃京中的第四位，卽命人稱如四姨太。設酒慶賀團圓，一家歡樂，夜間張先生進了大姨太房中，對她畧說了高陞之行的成就，大姨太道，既如此，何不在京也將日月重光社立了起來。張先生道：在京不行，這日月重光四個字，不等於招供認罪了麼。我現在稍來了三萬銀子，還見又有五萬損，雖多，不如開間參茸舖，以掩人的耳目，反而方便。正是：

濟世爲懷 不惹是非

恩怨情天

盧森林著

就在這一天晚上，陳晉保爲着這件事在向莫英才舉杯慶祝，一連大笑着道：「莫兄，這件事真是值得飲一杯，我們要痛飲一杯。」

「你不知道當時那個宋明山有多麼狼狽？」莫英才描述着宋明山在俱樂部被別人當老千，猛摑耳光的情形，他至少已經複述了七八遍，「他的臉色慘白，耳光打上去，他那塊老面皮上立刻是紅白分明，白的地方是他的手指印，紅的地方是他臉上的血往上湧……。」

陳晉保大笑，他好久以來沒有像今晚這麼輕鬆愉快過，所以他要請客。

他已經叫鮑勃與老威去打電話，約一些小姐來陪酒。那些小姐也陸續來到了。

陳晉保曾記吩咐他，不要叫上次與他同睡的那二個女的，誰知到來竟就是陳麗芬與阿明，另外加一個久未晤見了的李美麗。

可是，今晚他看見她們的情形又不同，也許他又是有了三分酒意的緣故，也許是一個女人需要裝扮。女人穿上高跟鞋，就顯得有精神得多，婷婷玉立，加上那些胭脂花粉，醉眼看來，幾乎令陳晉保不相信。

莫英才一見這二個女的，逐漸又發生了莫大興趣，倒反而對那個紙上電影明星李美麗，已經過了熱烈高潮，消失了當時的興趣。

「今天應該讓我請客。」莫英才看見二個新的女人，興高彩烈地：「拿一支香檳來。」

「拿香檳。」陳晉保忙辯道：「但是請客的還應該是我。」

「我真不懂了。」

莫英才仗着酒意，說出自己心裡的話：「你和宋明山算來是這麼好的朋友，但是你却要我在這樣的場合掀他的底牌。想來，你們中間一定是有一段冤氣在，你說是嗎？」

陳晉保又笑了起來，他也不答莫英才的話，也不承認也不否認。笑完了，便把一滿杯香檳一飲而盡。

他望着同桌的那三個女人，這三個女人卻曾經都與他有過肌膚關係的。他又有種感覺，他要那些蔑視他的人受打擊，他與帝王何異。

三個女人又都向他挨過來，邀他飲酒。他想盡高興的時候又盡了一杯。

可是，當他還沒有把杯子放下的時候，却有人在他肩頭輕拍，原來是老威，悄悄低着頭向他道：「有一位先生來找你，祇有他一個人，看來他似乎有甚麼急事要談。」

「是誰？」

「就坐在那裡，十九號檯。」老威一指，陳晉保轉頭看時，來人不是別個，正是他們因他而在慶祝的宋明山。（九四）

淮陰侯

秦漢春秋第二部 南宮搏著

北征

他輕鬆地告訴兵士們：此去魏國，將可獲得新衣服，充足的糧食，以及正式的武器，他將魏國形容成一個倉庫，他說：「魏國沒有項羽，我們去，必可輕易取勝，魏國的所有，我們可以輕易取得，老實告訴你們，我現在打不過項羽，所以，到了差使北征，你們放心，我不會自討苦吃的！」

韓信的輕鬆，對敗兵們的心理，有安定作用。

之後，他教兵士們唱歌，在行進中歌唱——之後，他告訴兵士們滾雪球的原理，一團雪在雪地上滾，會越滾越大的，一支兵，也該如此！韓信慨地允承將給予每一名小兵以伍長的名義，要他們能自行招到部下。他以飛揚的神氣說：

「我們現在祇有一萬七千人，但是，我們若每一個人去招十個人來當兵，就會擴展到十七萬人，至於武器，更不成問題，打一個勝仗，就可從敵人那裡取得兩三萬刀槍！」

於是，韓信把五千前鋒精兵調下四千，只以一千人爲前鋒，另調四千破落的人馬分爲第二隊及第三隊。

他命令一千前鋒軍，在攻擊之後就佯敗而退。他向第二三隊的兵官們說：

「魏王守河津的陳將軍，已派人來洽降了，不過，陳將軍的家眷在魏都，不能不打一仗，所以，我已命前鋒詐敗，至於你們，就大胆地殺上去吧，陳將軍的部隊不是真打，他打一個勝仗，再敗降，依魏國法律，家眷就無罪。因此，你們放心打好了，而且不妨狠一些，殺他們個大敗，好讓陳將軍知道我們的威風！」

大將的宣佈自然使得兵士們的信任，敵人祇是假打，這使臨陣的兵士了無怯意。

戰爭開始了！

一千名漢軍向河津魏師地猛攻，但當魏軍兩翼出師，從車迎擊時，漢軍就稍稍地撤退。

於是，河津魏守將調出三千兵，請援地追擊。

韓信以五百名遊騎從事側攻，另外，派兩百名士兵潛行左翼外圍，佈置旌旗路障，作爲疑兵。

於是，第二隊漢兵與魏兵遭遇了！魏軍統官發現一支散漫的隊伍，大感錯愕！

這支散漫的隊伍不依常例，一在戰場出現，就作扇形推進，狂妄地發動攻勢——他們認定敵人不會真打，因此而不計較自己的安危……

戰場上出現了奇蹟——三千魏軍被一支人數較少、武器不全而又無隊形的漢軍擊敗了，同時，漢兵第三隊又翻上。

當戰場上出現奇蹟之時，韓信親率四千精兵，自上游渡河，長驅而向安邑進發。（九〇）

姊妹花

江陵著

一〇一：還是冤孽

麗芬疑懼地問：「爲什麼啊？弄成這個樣子？」

玉蓮只是閉着眼睛，微微喘息着。「我要休息！我累！」玉蓮有氣無力地答。同時遣着麗芬出去。麗芬無奈，只好服侍她睡好，便退出房外。

「佐治，是什麼事情？」麗芬焦灼地問。

「我也不知道。」佐治懊惱的說：「我和她說得好好的，忽然她說累，要回家；誰知到了半路，她就發了。」

「其實玉蓮是不應該出去的！」麗芬太埋怨年青人太不通事。

「媽，我看姊姊是受了刺激所致。不單是累呢。」麗芬說：「佐治，你們到底談了些什麼？」

「我們談別後的事情，」佐治說：「我說在巴黎聽到關於她的任性行爲的傳聞，我勸她要保重身體，還要博取母親的歡心，才可令我們前途的障礙消除。」

「對了！姊姊是因你的話傷了她的心，才發生這種現象。佐治，你要了解她的心情。她是太痴情了啊！」

佐治也覺得後悔，現在他真的管到癡情的痛苦了。不久以前，他覺得露斯待他好，他也喜歡她，當時由於玉蓮的遠離與及沒有通訊的關係，所以他反而漸漸愛上露斯而忘記玉蓮了。現在玉蓮有寄給他一封長函，把玉蓮的情形詳細告訴他時，他才知道露斯的陰謀，這一來他反而怕恨露斯而同情玉蓮了。可是現在他又迷惑了。他覺得女孩子是太奇怪了。一個爲了愛情，不惜傷自己，一個爲了愛情，不惜毀壞自己。這有什麼呢？

其實這一切都是佐治的愛情不專不深的緣故。他喜歡美麗的女子，因爲他將一切美的東西都感到可親可愛，但他是一個情感豐富的人，只要誰用柔情纏繞他，他就會被柔情所困，現在就是陷在這種不能自拔的境地中，他迷迷糊糊地離開陳家，走回自己家裡。

麗芬望着他的背影，恨恨地道：「我沒見過像他這樣怪脾氣的人！巴巴的趕回來了，見了面又沒有好話，現在好了，他又失魂落魄地去了。唉！這真是冤孽！姊姊對什麼人都不喜歡，却愛上了這個楞傢伙！」

麗芬又氣又急，趕到房裡看她的姊姊時，玉蓮却發起高熱來了。她喃喃自語：「我是真不該！真不對！這是一種阻礙！是一種破壞的力！」

玉蓮說的囈語若斷若續地發出，麗芬祇能安慰她，因爲她根本神智不大清楚。

因此麗芬只有哀哀地哭。

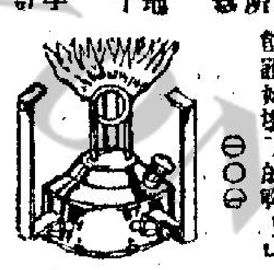
佐治回到家裡，既不說話，也不走動，他直走進自己的書房，他憶起那次帶玉蓮到這間房裡來的情形。

他低聲叫了幾聲「玉蓮」，忽然他聽到人叫他的名字。回頭一看，原來是他的母親站在門前。

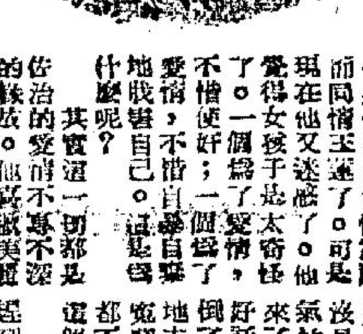
劉太太說：「佐治，你怎麼樣了？玉蓮的病怎樣了呢？」她所表現的態度完全是慈母的態度。

佐治若有所思地說：「媽，玉蓮好了！可是又瘦了！」

劉太太深知兒子的性格，當他說話有時笑那就是情緒激動的時候了。現在他又顯得痴呆，說痴話，她便走過去撫摸他說：「傻孩子，既然好了，怎麼又會瘦了呢？女孩子膽怯怯的，你不能說她瘦了的啊！」（一〇一）



晚香



一：魂遊世界

正在納罕時，門呀的一聲開了，阿梅開了門，雙手還在揉眼睛，似乎沒有睡醒的樣子，半天才張開了眼，口裡喃喃在說話：

「誰呀，這樣死命的按鈴，把人吵醒。」

當她發現是我站在門邊時，越發慌了，嚇着嚷道：

「又是你，王先生，怎麼這樣早，難道你昨天夜晚沒有睡覺嗎？」

「還早，什麼時候了，已經上午十點鐘了，還說早，鄉下人天沒亮就起身了呢。我也是五六點鐘就開始工作的。」

我一面說，一面想擠進門內去，阿梅却將我擋着，囁嚅道：

「唉！慢來，慢來，王先生，小姐病了，今天不能見客了。」

「病了，甚麼病？昨天不是還好好的嗎？」我張嘴口，心裡格外着急，繼續說道：

「既然病了，我更是非要看她不可。究竟要不要緊，請過醫生沒有？吃的是中藥還是西藥？」

我一連不斷的說廢話，顯得十分焦急。阿梅看見我這樣，忙笑道：

「還虧你好心說，就是爲你哩，昨夜你走後，她本來要出去應酬的，忽然在房中走來走去，最後拿起電話，將一位朋友的約會推掉，詐說有病，上床去睡了。誰知半夜時份，我忽然聽見她呻吟的聲音，起身看她時，她竟發燒很厲害，和她探熱，高到一百〇一度，過身發燙，竟然真的病了。我忙着打電話找醫生，被她止住了，她說半夜三更吵醒醫生，不好意思，又不是什麼了不起的病，大概服兩粒阿司匹靈不就好了。果然我服侍她吃了藥，睡了一覺，天亮時看過她一次，她已好了一大半，我被她一鬧，這麼一來，簡直通夜未睡，剛剛合上眼，你這位假慇懃的客人又來了，我還當是誰呢？你說該怪你嗎？」

阿梅把話說完，我忍不住笑了，猜不出這位小姑娘，年紀輕輕的，口齒倒是十分伶俐，竟然和我論起道理來了。我望着她好久，微笑道：

「阿梅姐，你這一說，好像你們小姐得病，我是罪魁了？」

「怎麼不是？一切因你而起。」

「既然如此，且讓我這罪魁去把她醫好不就完了。今天我就以功抵罪吧。」

好容易阿梅放了我進屋，但不許我在客廳裡坐下。她進去了好久，才慢慢出來說：

「小姐睡得很沈，讓她多睡睡吧。我沒有叫醒她。」（四〇）

××　××　××　××

陳再思著

關於女人

黎潔如

五

王明下班回來，看見巧倩正伏案指導孩子溫習功課。夫婦倆既目光接觸上了，大家不期然交換上了一個欣慰的微笑。

「太太，您回來啦。」管家李媽開了花園的鐵門，接過王珠的手袋；然後隨着她通過花園走進屋內，汽車也隨着司機駛進車房。

「太太，我不餓了。」李媽殷勤地侍候着她，把她身上的衣服說：「大官把薑汁吸進去，射的我一身水，把衣服弄成這個樣子。」

「太太，二小姐把我的鞋子扔掉了，原因是她使性子說我替她結的蝴蝶帶子不好看。」三姐也來投訴。

「太太，你回來就好了，三官把我的脚跟子都踢穿了一個洞，他穿上皮鞋學着電視上的鬼佬打架呢。」珍姐跟着地跑出來訴苦。

「唉吔，你們這會子算什麼？我一回來還企不睬脚的，就忙着跟我告狀了：你們全都可以跟媽媽要聽慣呀，何必要跟我嚕囌？李媽，說清以後這三個小鬼放學回家後，立刻清花王領他們進玩具房去，別再給他們出來搗亂了。」

「可是，他們要溫習功課呢。」李媽嚅嚅地說。

「可以把書包也放進玩具房呀。」

「太太，這樣他們會把書搞得都散亂了的。」

「唉！見鬼！別再給我麻煩了，你就管自想個完滿的方法對付他們吧。」王珠不耐煩地摔走了僕人們。

「哼！這傢伙準是玩女人去了。今兒晚上決定不睬他，決定跟他算賬去！」王珠憤憤地自言自語。把脫下的衣服隨手扔到地上，接過銀姐遞給她的睡袍，即跑進浴室去。浴罷頭後清醒，精神大振，架起雙腿，默默地抽烟。

大鐘短針指近午夜的二時，方聞汽車駛進庭。

「哼！這色鬼回來了。」王珠喃喃地低罵。

不一會子，只見門鈕扭動，張國維進來了，躡悄悄地拈起脚尖子。

「啊！太太還未睡嗎？」張國維見妻子端坐廳間，忙不迭的陪上笑臉。

「哼！那裡去了，從狐狸精那裡回來的吧？」王珠沉着臉問。

「可！太太別給我開玩笑了。」張國維疲倦地苦笑：「公司的應酬真煩死人了。」（十）

薜薔薇

諸葛青雲著

四十八、六詔關頭

但父子天性，加上夏天翔又對顧玉如、龔樂園極爲關心，仍欲跨見「冥嶽逸士」向飄然，並且打破一切疑團，故而甘冒奇險，不顧一切，縱身搜往山腰，便即飛躍而上！

孩猿小白自然追隨，直等攀援到了大半之時，夏天翔方覺得事勢過於孟浪，暗忖倘若「冥嶽逸士」向飄然仍在絕頂以上，祇消輕輕揮手，砍斷山籐，則自己與孩猿小白，豈不即將摔骨粉身，成爲肉醬？

想到此處，不禁有點毛骨悚然，却因決無中途阻怯折回之理，遂祇得咬緊牙關，繼續上攀，但已全神貫注，準備應付一切突變！

誰知空自担了半天心思，却是無驚無險，距離絕頂，並約丈餘，已聽得了嬰兒啼哭！

這幾聲嬰兒啼哭，增強了夏天翔百倍雄心，提氣一躍，身形猛竄，凌空直登絕頂！

絕頂以上，別無所見，祇有一位山民少婦，正在那小洞之前，餵育嬰兒。

夏天翔狂喜之下，身形微閃，自那山民少婦手內，搶過嬰兒，仔細一看，果然看出這嬰兒貌相，絕似自己，眉目之間，並存有幾分龔玉如的勃勃英氣！

嬰兒既已入抱，夏天翔目光一轉，反引起了滿腹疑雲！

他暗忖「冥嶽逸士」向飄然既然費盡苦心，把嬰兒盜走，爲何又毫不設防，使自己輕輕易易地取回手內！

疑念方起，忽然聽得一陣獰笑之聲，自那小洞以內，傳出！

夏天翔上次與仲孫飛瓊在這「冥嶽絕頂」，被困甚久，對周圍一切情形，均頗熟悉，知道這小洞看來，一眼便可看到洞底，僅能容人小憩而已，如今忽然傳出笑聲，足見「冥嶽逸士」向飄然，曾經苦心佈置，上下之間，加了通音設備！

雖如此想法，夏天翔依然走到崖邊，往下看去，只見來時所經山腳，早已雲霧茫茫。

向飄然見夏天翔在崖上探頭，遂微笑說道：

「夏老弟，你看見你兒子麼？」

這兩句話兒，說的並不甚高，但却極其清晰地，由小洞中傳到夏天翔的耳朵之內！

夏天翔知道自己被困「冥嶽絕頂」，定將應付無數險厄，故而不必施展「千里傳音」一類神功，平白浪費精力，遂也向那小洞說道：

「多謝向朋友還子之德，但夏天翔還要請教一下，鹿玉如及『萬梅老農』樂園，如今安在？」

向飄然怪笑說道：

「夏老弟，鹿玉如與樂園尚未尋到此間，如今祇有你一人，是我『冥嶽』貴客！」

夏天翔因未從「冥嶽逸士」向飄然語氣之中，聽出敵意，故而覺得詫然，繼續問道：

「向朋友，你要我在這『冥嶽』絕嶺，作客多久？」

向飄然「嘿嘿」怪笑幾聲，陰森森地說道：

「上次你在『冥嶽絕嶺』以上，住了一十三日，這次的作客期限，即由你自決，要長便長，要短便短！」

夏天翔聞言說道：

「我要立即脫身！」

向飄然笑道：

「你祇要答覆我一項問題，我便親身上去，接你下來！」

夏天翔雙眉微揚，不知對方有甚麼問題？必須自己解答，遂再度問道：

「甚麼問題？你先說出，讓我考慮一下！」

向飄然聲音便語音柔和，避免對夏天翔過加刺激地，緩緩含笑說道：

「我想向你請教一下『乾天霹靂』用法？」

夏天翔聞言頗爲驚愕地，急急問道：

「我的『乾天霹靂』怎會在你手內呢？」（一七〇）

最後決戰

李翻譯

一五〇：哈維的最後一章

「你不喜歡德喜，是不是？」

加里尼困惑不解，間：「你怎麼會這樣講的？」

「哦，別假裝了。在車宮與中尉的心目中，你是最醒目的一個。」

「你簡直發瘋了！」

「我不知道你與德喜之間有什麼關係，但是每一次談到他時，你就咒他。」

「讓我們忘掉他吧。」

「好的。你要談些什麼？」

「我也不知道，」加里尼說。「只是談談，隨便談什麼，請繼續不斷地說。」

「哦！你怎麼啦？情緒低落？還是有什麼事情不對？」

驀地，加里尼想痛哭了。

「究竟有什麼事情呢？」

「我也不知道，只是覺得很熱似的。」羅辛斯基一般前線，你們情緒低落。」

「我希望這是唯一的原因。」

「除此以外，還有什麼？」

「我很就愛。」

「就愛什麼？」

「我知道這那是不合理的，但是我有這樣的感覺。」

「那未免太恐怖了。」

「我知道。但是一點辦法也沒有。」

我有那種感覺——

「什麼感覺？」

「說出來，你也許要發笑了。因爲那只是一種迷信吧了。」

「請你坦白講給我聽。」

「羅辛斯基，你當然知道我常常談論戰爭，後方，前線……將作爲我一本書的事情的。」

「不錯，我記得很清楚。」

「但是我的感覺是：這已經是最後一章了！一切都將結束了！」

「對於你？」

「我也不知道。」

「那末，對于誰？」

天網

穆穆著

七二：休想得到四十萬

這個時候，不只顧大統、周蓉和杜平三人心裡緊張，王健也緊張起來。大概十分鐘之後，王原已領着手下到這破船的倉裡了。這個自炫熟的土皇帝，此時神氣十足，坐在一張椅子之上，各手下分在左右排列，微弱燈光下，王健和杜平四人押到面前，首先向顧大統問道：「你在銀行裡的四十萬塊錢呢？打算給我還是讓它便宜了銀行。」

顧大統答道：「王原，我早經說過，四十萬塊錢是不會給你的。我的決心，和過去一樣，拼着給你下毒手。我預要都是要死的了，自然讓它於我死後，仍存放在銀行成爲永遠沒有人提取的款項。」

王原冷笑道：「你不改變主意，我要用猶刑了！」顧大統道：「這倒沒問題，我早就想到這點。」顧大統確也強硬得可以，王原亦極狠，手一揮，一根皮鞭在顧大統背上拍拍的打得肉綻血流，極是可怕；但顧大統驕咬牙關挨受，絕不呼號半句。

把顧大統打個死去活來之後，王原講退在一邊，向周蓉問話：「周蓉，你的意思怎麼樣？那四十萬塊錢，是你和顧大統的，你是否決意要顧大統不好受？」

周蓉和顧大統的意見，是不同的，她答道：「王原，說句衷心話，如你於我們把款項交出之後，饒了性命，我一貫地願把錢交出，如交出了錢仍不能饒命，自然不交了。不過，我這個意見是沒有用的。因爲錢由顧大統和我一起存放在銀行，我一個人簽署，亦祇法把錢提出，必須要顧大統一同簽署才可以辦到。所以我的意見雖和顧大統不同，亦無法滿足你的願望。」周蓉的話，是有轉圜地方的，和顧大統硬着無商量餘地的，完全不同了。

王原把事情想了想，覺得自己要了人家四十萬塊錢而仍要殺人，任何人都不會把錢交出，何如放寬一步，饒了性命吧！雖說斬草不除根，不是辦法，但想要錢，又非如此不可。他拿定主意，便道：「周蓉，饒了性命，你們便一定把四十萬給我了是不是？」周蓉答道：「我的主意是如此，顧大統却不同。」王原道：「你和顧大統，爲什麼是兩個主意？」周蓉答道：「沒有了四十萬，我仍可以用自己僅餘的半點青春，討個生活；顧大統不同了，那筆錢便是今後生活的依靠，沒有這筆錢，等如要了他的命，所以他一定反對。」周蓉這話，是極坦白的；不過，坦白是一回事，事實在說明王原要得那四十萬，除卻了顧大統和周蓉性命，更是休想。這自使王原大窘了！（十一）

八、你永不會有盲目和無目的的衝動。（是、否）

九、你很少想到死亡或疾病的恐怖。（是、否）

十、你常常很小心不致傷害別人的感情。（是、否）

你最好找位個人導師來給你作長期指導。人生並非以痛苦爲目的，所以應該培養快樂，那麼上述的也許同時可以作爲我們培養快樂的方案。

"東"公司可能解決下列問題

亜鉛鍍於各金屬鈑及金屬條

鍍錫鍍於金屬鈑製造波型

鐵鈑機器製造鐵桶或其他容器機械

皆左列規格內無論任何種類都能做

厚 #35—#18　寬 24英吋—48英吋　長 4英呎—12英呎

東鋼業株式会社

日本国東京都足立区千住曙町九番地

太平 環球 北河 域多利 油麻地 麗樂 華城 金星

今天五院聯映 明天加入

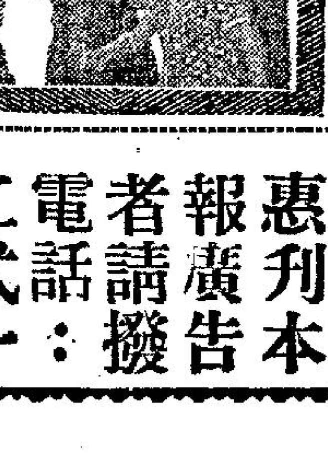
唯一文藝鉅製 人情倫理大悲劇

繽紛公司鉅製

驚弓鳥

張瑛 林鳳 李香琴 姜中平 李鵬飛 呂倪萍 主演

製作精美 劇力萬鈞



編導：馮志剛　攝影：馮一韋　錄音：李永梅　製片：馮一韋

惠刊本報廣告者請撥電話：二弍一一六零洽

新華·豪華

今天獻映·環球藝劇

三女追求一男的香艷俏皮故事

却德格拉斯·美之姬娜 主演

金屋三鳳 FOR LOVE OR MONEY

特藝七彩 中文字幕

行桃花運 來中意人 不要的金 只要的心

▷由頭到尾香艷笑料·自始至終荒唐◁

明天早場新華豪華：海妖姬·三壯士

新舊·樂舊·都皇·聲麗·后皇·宮樂·台舞利

今起上下集分場售票

埃及妖后 CLEOPATRA

每日四場 時間新訂 七點上集 九點半下集

明早場 樂都百樂：古墓驚魂

今天早場請看美高梅最新情曲鉅片

禍水淫娃 Twilight of Honor

英俊巨星 李察張伯倫 性感尤物 珠兒嘉寶 德敦 主演

今天第廿六天

聯美公司彩色巨片 王牌製片

龍虎榜 中文字幕

史捷夫麥昆 占士嘉納 主演

國泰 百老匯 倫敦

第11週 天天映 請早

電懋公司七彩巨片

西太后與珍妃

導演 易文　李湄 雷震 張美瑤 趙雷 主演

東方

狂滿週末 請早

美高梅神奇大名片

金箭 神毡

麗斯

最後今天四場

午夜謀殺案

明天 苦海奇人

百樂門

今天獻映

空姐艷史

工商日報 資格夠老 言論公道 消息快確 只賣一毫 出紙多張

京華 樂都 黃金

今天獻映每日三場

邵氏出品

新啼笑姻緣

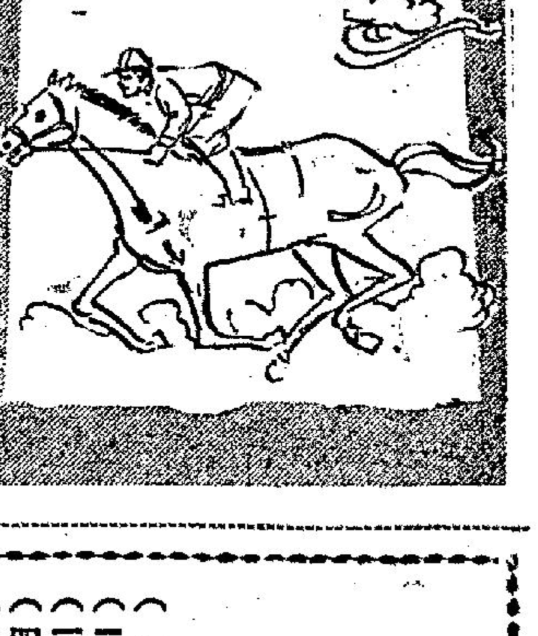
李麗華 凌波 關山 主演

二十大本 一場映完 不加座價

金門藥房 大生堂藥行 百安藥行

電話二弍一六零接洽

工商晚報 馬經



場地關係戰果 大勢尚屬均衡

·文王·

昨午有陽光，近晚時又有微雨，今日場地屬于何類？然實思量。從大勢言，是均勢而較利熟門者，但要場地無大變化，熱門始有水準，否則誰知了。

各場出馬過少，不宜過份求冷，有卅元左右的賠律，已算冷門了。郭子猷、梅道登均有速勝機會，但蘇國仁以紅牌生身份而出足七場，頗多半冷對象，尤值得注意。茲將各場選擇補充如下：

最後補充

第壹場：

七駒上陣，配搭與原定無變。十三歲的金剛，必成大熱門，此是時勢做成，老實說：我對今次的紅牌賽，提不起大信心，老馬苟有差池，確不知誰是真命。看來看去，進步了多少的都是佳，苟放出而自邨，或可出奇蹟。

第二場

晶瑩不出，大安配邱達轄。好天使與好漢，表面上似乎已掌握了大局，但場地苟有大變化，則形勢不單純，識途老馬可因地利而興了。兩匹「好」字馬，取郭仔似此較穩健些。

第三場

強光不出，雅爾公主已退役。郭子猷決取太陽而捨新紀錄，是否合理的選擇，我有懷疑，尤其配上蘇國仁，更有處地，愚防是第二匹忠實山也。飆德好軟地，近況雖未算上好，仍推首選。大冷提防賓蹄飛。

第四場

香港太子已退役。七駒出門。正路選擇，應取信友，但重磅跑軟地，比較吃力，我較看好輕磅的喜相逢，此駒跑軟地無礙，大爛則不宜，此點宜注意。老友記與莎樂美均佔地利，有爆半冷的本錢。

第五場

關關不出，配搭無變。逸與生財，各勝大師傅出戰，當受人特別重視，但此組形勢頗平均，有力爭鬥者仍有沙漠英雄與聖旨，以正常評價，應要力鬥，不宜過份偏重爲好。博富臨有超班質，時刻提防。

第六場

福照不出，衛林士捨來人證券而出理想，是合理的選擇，應推首選。回勇的特高，苟得地利，有一爆理想之本錢，我頗屬意，有半冷賠律，小試無妨。好希望賦閒樓彿響，今次還未看出動態，反爲回配郭仔的門牛勇士，潛質甚高，應妨致個猜手不及。

第七場

友愛不出，八駒出戰，是均勢之局，海上霸王逢軟地，呼聲更高，但頂磅跑軟地，比較吃力，我屬意輕磅的愛驪先霸。美人兒有進步，威靈登得地利，均宜注意。

第八場

女俠士、又一星、飛鳳、南岸等不出，施露華殊智慧，德威爾最後試跑太慢了，不明用意，或郭仔胸有成竹，故意隱藏，亦未可料。眞美馬好勇，但已十二歲，我以爲上賽戰敗的皇冠，今次續有進飄，再追一次，應無大碍，推爲首選。金蹄保持，仍有一爆半冷之可能。

穿雲箭

喜相逢	岑澈常
理想	衛林士
愛驪先霸	梅道登

位置纜

好天使	郭子猷
信友	王劍影
理想	衛林士
愛驪先霸	梅道登
眞美馬	梅道登

文王貼士

	正選	騎師	副選	騎師
（一）	金剛	蘇國仁	都是佳	詹重源
（二）	好天使	郭子猷	識途老馬	衛林士
（三）	飆德	梅道登	新紀錄	蘇國仁
（四）	喜相逢	岑澈常	信友	王劍影
（五）	逸	郭子猷	沙漠英雄	蘇國仁
（六）	理想	衛林士	特高	蘇國仁
（七）	愛驪先霸	梅道登	海上霸王	陳杰
（八）	皇冠	羅倫	眞美馬	梅道登

第九班馬短途賽 各駒準備與近態

—伯樂—

今天的第九班馬兩場半里一七〇碼短途賽大勢，昨日本人曾經提及，今天馬會正式公佈配搭與排位，計缺席者第一組有：強光及雅爾公主（此駒已退役），七駒上陣；第二組僅有關關一駒，九駒上陣。茲將各駒準備與近態略述如下：

第一組：排在第三場舉行。

△太陽：由郭子猷及助手先後操五課：半里，五十六秒四，又，一分〇一秒，又，五十六秒三，又，五十六秒〇。週四最後一課由郭子猷試半里爲五十八秒（二十八秒），準備已足，狀態甚佳。

△比利賓德：由助手、譚榮成及告魯士先後操五課：六化郎，一分卅一秒〇，半里，五十八秒，又，五十五秒二，又，五十六秒四。最後一課，週四由告魯士試半里爲五十六秒四（二十九秒四），準備與狀態均平平而已。

△賓蹄飛：由陳浩祥先後操四課：半里，五十三秒〇，六化郎，一分卅秒〇二，又，一分卅八秒四。半里五十四秒。準備尚不够，狀態不够。

△強光：新降此班，近期由助手及邱達轄先後操兩課：半里，一分〇四秒二。六化郎，一分卅一秒二。準備及狀態均平平，決不出場。

△飆德：由助手及梅道登先後操六課：半里，一分〇四秒二，又，一分〇七秒。六化郎，一分卅三秒〇三，又，一分卅三秒〇，半里，五十六秒三〇昨晨最後一課，由梅道登試半里爲五十六秒四（二十八秒二），準備充足，狀態甚佳。

△新紀錄：近期休息一月，至本月初旬復課，由蘇方鐵夫操四課：半里，一分〇一秒二，又，五十八秒二〇一段，廿七秒〇。週四最後一課，由蘇方鐵夫試半里爲五十七秒二（二十八秒二），準備與狀態均在水準之間。

△騶驰：由助手、羅倫及施露華等先後操六課：半里，一分〇二秒〇，六化郎，一分四十五秒一〇半里，五十九秒〇。六化郎，一分卅七秒，又，一分卅秒〇週四最後一課，由施露華試半里爲五十六秒三（二十七秒四），準備平平，略有進展。

△雅爾公主：最近已除名。

△爽利：新降班，由譚榮成操兩課：半里，一分〇一秒，又，五十九秒三。準備未十足，狀態略起。

第二組：排在第五場舉行。

△生財：元旦後降此班，近期由梅道登操三課：半里，一分〇二秒二，又，一分〇二秒三。週四最後一課由梅道登試半里爲五十四秒三（二十七秒三），準備與狀態均在水準之間。

△沙漠英雄：由助手及蘇國仁先後操五課：半里，一分〇一秒，又，一分〇二秒二，又，五十九秒〇一段，廿七秒三。昨晨最後一課，由助手試半里爲五十八秒（二十八秒），準備已足，狀態甚佳。

△飛利：由助手及羅倫先後操五課：半里，一分〇八秒二〇六化郎，一分卅四秒二，又，一分卅五秒〇。半里，一分〇二秒〇，昨晨最後一課，由羅倫試一分〇三秒四（二十九秒四），準備尚足，狀態有起色。

△韓信：新降此班，由衛林士操三課：半里，一分七秒，又，一分〇二秒二。週四最後一課，由衛林士試半里爲一分〇秒四（二十九秒三），準備與狀態均在水準之間。

△逸：前賽乘機，最近由郭子猷及助手操四課：六化郎，一分廿八秒，又，一分廿五秒三，又，一分廿七秒〇。半里，五十四秒一〇。週四最後一課，由郭子猷試半里爲五十四秒一（二十六秒四），準備充足，狀態勇進。

△關關：新降此班，近期由岑澈常操兩課：半里，一分〇三秒〇。週四最後一課由岑澈常試六化郎，一分三十三秒（三十一秒），準備工夫平常，狀態仍好，但不出場。

△博富臨：新降此班，由譚榮成先後操三課：六化郎，一分卅八秒，又，一分卅六秒四。週四最後一課，由譚榮成試半里爲一分〇秒二（二十九秒），準備已足，狀態見好轉。

△賓來：前賽乘機，最近由郭子猷及陳浩祥先後操三課：六化郎，一分卅四秒四〇半里，五十九秒最後一課，由陳浩祥試半里爲五十九秒（三十秒），週四準備與狀態本平平，但質素不弱，不可輕視。

△聖旨：新降此班，由郭子猷及林國樑操三課：半里，五十七秒，又，五十七秒二〇週四最後一課，由林國樑試半里爲五十四秒一（二十六秒一），準備充足，狀態保持勇態。

△萬事勝意：前賽不出，最近由助手、蘇國仁及馬恩恩先後操四課：半里，一分〇九秒二，又，一分〇一秒，又，一分〇一秒三〇週四最後一課，由馬恩恩試半里爲一分〇一秒（三十秒二），準備與狀態均平平而已。

各場排位

第一場（第七班，一里）（紅牌生賽）

1	寶層	一三八	梁錦垣（貝）	1
2	光明	一四四	（李）	
3	兄弟	一四八	彭利來（貝）	7
4	再得	一三五	施露華（蘇）	3
5	駱馬精神	一三六	（趙）	
6	高飛	一五四	（吳）	
7	奇人	一四〇	（紅）	
8	好快	一四四	鼎志榮（朱）	4
9	金剛	一四四	蘇國仁（朱）	6
10	神掌	一四三	唐宏洲（蘇）	5
11	美利多	一五〇	（羅）	
12	都是佳	一四一	詹重源（朱）	2

第二場（第三班，六化郎四十碼）

1	好天使	一四九	郭子猷（紅）	6
2	晶瑩	一四一	（趙）	
3	富寶馬	一四八	林國樑（吳）	1
4	好漢	一五〇	林國強（張）	2
5	人造衛星	一四〇	唐宏洲（蘇）	5
6	士運成	一四四	羅倫（米）	4
7	大安	一四六	邱達轄（丕）	7
8	識途老馬	一四八	衛林士（貝）	3

第三場（第九班，半里一七〇碼）

1	太陽	一三八	郭子猷（蘇）	1
2	比利賓德	一三五	告魯士（米）	2
3	賓蹄飛	一三六	陳浩祥（紅）	4
4	強光	一四五	（亮）	
5	飆德	一三六	梅道登（羅）	6
6	新紀錄	一四五	蘇國仁（羅）	7
7	騶驰	一三〇	施露華（貝）	5
8	雅爾公主	一四二	（史）	
9	爽利	一四〇	譚榮成（米）	3

第四場（第三班，六化郎四十碼）

1	勸王	一四四	林國樑（紅）	6
2	喜相逢	一四一	岑澈常（托）	3
3	樂景	一四三	蘇國仁（亮）	5
4	老友記	一五〇	林國強（李）	2
5	香港太子	一三五	（蘇）	
6	火箭輪	一四〇	施露華（貝）	4
7	莎樂美	一四九	譚榮成（米）	7
8	信友	一五四	王劍影（趙）	1

第五場（第九班，半里一七〇碼）

1	生財	一四一	梅道登（蘇）	2
2	沙漠英雄	一四五	蘇國仁（亮）	6
3	飛利	一四三	羅倫（羅）	1
4	韓信	一四〇	衛林士（貝）	9
5	逸	一三三	郭子猷（趙）	8
6	關關	一五四	（托）	
7	博富臨	一五〇	譚榮成（米）	7
8	賓來	一四〇	陳浩祥（紅）	5
9	聖旨	一四五	林國樑（張）	4
10	萬事勝意	一四四	馬恩恩（吳）	3

第六場（第三班，六化郎四十碼）

1	來人證券	一五一	陳毓麟（貝）	5
2	門牛勇士	一四〇	郭子猷（蘇）	6
3	福照	一四七	（張）	
4	好希望	一三六	邱達轄（亮）	7
5	理想	一五一	衛林士（托）	4
6	特高	一三八	蘇國仁（吳）	1
7	騎警	一四九	梅道登（羅）	3
8	西施	一三九	羅倫（李）	2

第七場（第三班，六化郎四十碼）

1	愛驪先霸	一三八	梅道登（皮）	7
2	友愛	一三八	（托）	
3	福將	一四六	林國樑（張）	3
4	黑旋風	一四二	邱達轄（托）	2
5	美人兒	一四三	洪燮康（蘇）	8
6	海上霸王	一五四	陳杰（吳）	1
7	幸運號碼	一三三	蘇國仁（李）	5
8	海軍勳章	一三七	譚榮成（朱）	4
9	威靈登	一三九	告魯士（貝）	6

第八場（第七班，一里）

1	女俠士	一四五	（趙）	
2	又一星	一三七	（米）	
3	金蹄	一四一	王劍影（朱）	1
4	浪淘沙	一四四	蘇國仁（米）	6
5	勇士	一五〇	陳毓麟（羅）	4
6	迪金寶	一四六	邱達轄（托）	5
7	飛鳳	一五四	（紅）	
8	眞美馬	一四六	梅道登（羅）	7
9	南岸	一五二	（蘇）	
10	德威爾	一四六	郭子猷（張）	3
11	皇冠	一四五	羅倫（史）	2
12	頂快	一三三	唐宏洲（皮）	9
13	智慧	一三六	施露華（貝）	8

駕電單車撞樹起火 一男子慘被燒死

今晨新界沙頭角發生慘案

【本報訊】新界沙頭角今晨發生駕電單車撞樹，一駕駛電單車男子，失事撞向大樹，引致焚燒，當場被活活燒死。

據悉：失事時間約在今晨八時餘，遇事地點爲沙頭角來東村附近，死者駕駛電單車在路上飛馳之際，突然失去控制，衝向路旁一株大樹，立時全車翻倒，車箱電油溢出，隨即着火焚燒，死者翻車時身受重傷，結果慘被燒死。

今晨藥廠東主 服過量藥物昏迷

在保良局受教富家女服梳打水

【本報訊】一名藥廠東主，因服食過量藥物，昏迷不醒，被送院急救，至今晨仍未甦醒。

服過量藥物男子深某，四十三歲，報住旺角煙廠街十×號地下。上址是一間工廠，係某藥物持牌人。據該廠店伴稱：深某經常失眠，要依賴藥物，才能安睡，昨晚臨睡前，可能吃了過量藥物，零時許有人打電話給他，發覺他昏迷不醒，於是報警把他送去醫院。

【本報訊】一名出身富裕家庭之少女，今晨被發覺服食梳打水。據了解，此少女姓決，排行第七，家庭富厚，但因誤交阿飛，行爲失檢，被家人送入保良局教育。

今晨四時左右，局中當理人員發覺她灌服梳打水，當即送院救治。

另一名女子李×嫦，卅五歲，住大埔大尾篤某號石屋，今晨七時和丈夫發生口角，她一氣之下，灌服滴露輕生，被家人發覺報警送院洗胃。

因七毫賭賬打架 兩男子同告受傷

【本報訊】只因七毫賭賬，兩男子竟以木器，大打出手，結果兩人受傷。

傷頭殼須留院醫治之男子名何胖，寓洛克道四××號三樓；另一傷者名胡榮，寓灣仔大街三××號二樓。

據報：胡昨夕在灣仔見何與人「釣魚」，乃趨前討七毫賭賬，二人因此口角，遂致動武。

歐金同跌 金鈔疲企

【本報訊】今晨歐洲金價報跌，紐約證券勞回縮。K金頭盤二五一，期鈔頭盤五·七一七五。美電按五·七二八七五，通天單按五·七二三五，加單按五·二九。（恆）

名相家陳叟 定廿日返台

陳叟係自由中國命相總會，來港出席世界命相會議，下榻德輔道中新亞酒店四樓，公餘爲各界友好論相，據稱陳叟相法，深受一般紳名媛之贊佩，始因其有淵博之學識，與豐富之經驗，知無不言，言無不中，而譽之爲「天才預言家」。據云：伊定於本月二十日離港返台，行前仍在新亞爲親友服務。

電車公司總經理沙文謂 設計工作已進行多時 証實電車拖帶車廂計劃

【本報訊】本報昨日報導電車計劃拖帶車廂行走的消息，稍後電車公司方面已予以証實。

據電車公司總經理沙文稱：本港之電車，將來可能有單層之拖車在後，以和緩乘客衆多時之擁擠情形。

他說：該公司正從事電車拖車之設計，對此項設計的工作已進行多時，但目前尙未決定供應何種座位，車費問題亦未討論。

沙文稱：如拖車証明獲得成功，該公司希望將可藉此和緩最多乘客時之擠迫情形。

按本報昨日報導有關上述消息時說：據未經電車公司証實的消息：爲決解電車乘客擁迫，電車公司刻計劃在原有電車之後，拖帶一個車廂行走。據悉，一個試驗性的被拖帶用的車廂，刻已在某廠房裝配中。電車公司經理在答覆記者詢問這一消息時，既不承認也不否認。

經本報報導後，稍後時間電車公司當局只得承認上述消息。

復按電車拖帶行駛，在日本各大城市及以前國內的上海也有，不過都是單層拖單層的。而本港的電車則是雙層，目前要裝配的試驗性拖車則是單層的。以港區車多路窄，對增加一倍長度的電車拖車，能否在轉彎抹角之間靈活行駛？會否影響其他車輛交通？實成疑問。相信需經多方面試驗之後，認爲滿意始可成爲事實。

一香港海員在澳洲 帶澳銀幣出口 被罰款五十鎊

【本報訊】「尼羅爾」號輪之香港船員錢惠南，因企圖私帶澳洲銀幣一百零九鎊十司令（澳鎊）出口，被澳洲海關人員搜獲，解控雪梨之特別法庭，罰款五十鎊（澳鎊）。

據路透社雪梨十七日電稱，去年十一月廿日，錢惠南懷澳洲銀幣一百零九鎊十司令登輪時，爲海關人員搜出。據稱，渠係以一百五十鎊購得此批銀幣，準備帶回本港時可售得一百七十五鎊。渠在法庭認罪，結果被罰五十鎊。

存水日減 大家慳水

美股市走勢平均指數

【紐約十七日美聯社電】杜·鐘斯美國股票十七日收市平均指數如下：

	開市	最高	最低	收市	昨市比較
卅種工業股	七七五·五一	七七九·四一	七七〇·五九	七七五·六九	跌〇·四四
二十種鐵路股	一八一·四九	一八二·六八	一八〇·九二	一八一·八七	升〇·二三
十五種公用事業股	一四〇·五五	一四一·二九	一三九·七一	一四〇·七二	跌〇·〇七
六十五種綜合股	二七二·三一	二七三·七九	二七二·八〇	二七二·五四	跌〇·〇三

今晚賽狗貼士

場次	正選	副選	冷門佳選
一	（六）太陽神	（四）金珠	（三）美寶
二	（三）胡椒	（四）玫瑰	（五）上海先生
三	（三）富得福	（二）如意	（八）雷鳥
四	（六）勝利女神	（二）大把	（七）烟囱
五	（三）戰國英雄	（一）旺旺	（四）金龍
六	（一）好友	（六）香港少爺	（五）金榜
七	（一）金璽	（四）香港太子	（三）好澳會
八	（四）神行太保	（六）寶搭	（二）香花
九	（六）神童	（一）水晶	（四）明敏
十	（一）易勝	（三）福照	（六）稱心

入冬以來 今晨最冷

氣溫降至五十度下

【本報訊】入冬以來，今晨最冷，因冷鋒一股經過本港，使今晨氣溫最低四十九度。

今晨七時之室外溫度係華氏五十度，而昨晨同時之溫度則爲五十八度，相差八度。

查昨日氣溫最高爲六十六度九，比較之下，今晨溫度比昨低跌華氏十七度，比之最低紀錄亦差一度。

預測今日仍寒冷而乾燥。

婦人癥瘕

張霽天中醫師擅治

何謂癥瘕？

凡中年或老年婦人，小腹脹痛，按有硬塊，不時潮血，滲水有惡臭，大便秘結，其痛日甚，舉步艱難，輾轉床第，百醫莫救，是名癥瘕。本醫師備有專藥，一經服用，兩星期內，有袪痛，止血，消軟硬塊，日就康復之效。

診所·九龍金馬倫道廿一號 門診·上午十時至十二時 電話·六六四一七〇號

哮喘久咳治愈記

纏病二十餘年 歷盡千辛萬苦

九龍東記麵廠東主 楊鑄九

起病原始

我生長北方，年已老大，如今以屆六十之年，體本瘦弱，加以病困哮喘二十年餘，飽受痛苦，今覺健如少年時，血氣旺盛，面色紅潤，當歸功於宿症之根除也。

病中疾苦

此症初起時，僅遇感而咳，繼則氣喘上逆，喉嚨痰鳴，惟僅限於秋冬過寒而發，日久病根漸深，喘咳遂無定時，一覺痰升即醒，每於半夜三更病發，難以平臥，胸悶[illegible]發，胸悶不舒，胸悶欲絕。每月劇發多次，寸步難行，動則氣喘，大有上氣不接下氣之概。喉嚨哮呼聲嘶，呻吟徹夜，痰涎塞喉，此種劇發，必飽嘗辛苦，咳出痰涎，喘勢漸平。但喘漸平必咳嗽甚，痰漸多，形成惡性循環，劇喘復發，曾幾何時，受盡折磨。雖經多方醫治，服各式藥品無數，但每次服藥都是暫止一時。[illegible]

治愈經過

一九五一年五月來港，無以爲生，不得不忍病而任苦役，在馬鞍山礦場任開礦工作，日與山石鬥爭，飽受辛苦，病發更甚。至一九五三年十一月已無法操此勞役，乃商得友人資助，在沙田白田村三號自營九龍麵廠，以迄於今。[illegible]

病歷摘要 [illegible]

我的胃病除根記

九龍砵蘭街六號三樓一五一余卓公

半夜三更胃劇痛　大便黑如咖啡深

胃痛糞黑吐吞酸 病愈健飯又加餐

胃酸過多性腐蝕　埋口能剷胃瘡根

我讓看官，傳醫作夜，飲食不調，消化不良，日久致成胃病。時當半夜三更，正是我的工作時間。而氣頂噯氣吞酸，同時併發。尤以是時夜深人靜之際，胃痛必發而勢最劇，簡直是難以忍受。同時大便黑如咖啡，消瘦難支，遂就診於陸奎生中醫師，承蒙講解病源，始知乃緣胃酸過多，[illegible]

每日服丸散三次，連服三天，大便即轉黃，止血埋口，消化機能恢復，自然健飯加餐。因述其治愈經過如上。

心跳 頭暈

嚴重 體虛 衰弱 現象

渾身乏力 疲勞困頓 呼吸窒悶 胸悶氣促 頭眩沉睡

[illegible]

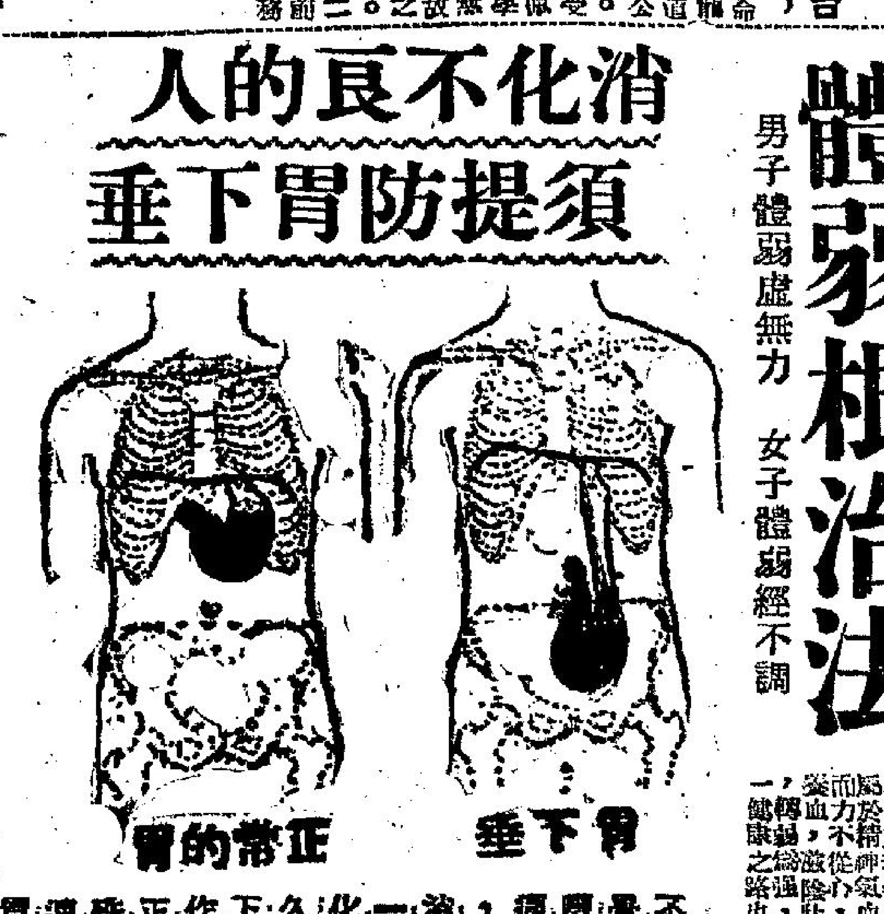
胃潰瘍

胃痛 胃酸 大便黑 發

十二指腸潰瘍速愈法

胃潰瘍十二指腸潰瘍的主要症狀：胃痛，吞酸，噯氣，嘔吐，消化不良，日久大便黑，俗稱胃出血，甚則成潰瘍—生瘡。飲食難下，[illegible]效丸散立止胃痛，[illegible]大便黑（如柏油狀），三天轉黃，[illegible]口根治，可免開刀之痛苦。

消化不良的人 須提防胃下垂



胃下垂的症狀：消化不良，稍食即飽。飯後即覺氣悶飽脹，膨滿壓迫，噯雜噯氣，腹底神經叢往痛。但若使病人平臥床上，病症即自行緩解或完告消失，因胃被抽起，病勢一時大爲減輕。蓋胃腸消化不旺，食物積滯胃中過久，使胃不勝負荷，長此下垂。根治之道，端在振作胃氣。氣不下陷，胃即正常。徒用外治以制標，殊無鼓舞胃氣之力。胃病速愈法以强胃提氣治本，胃强自不下垂矣。

體弱根治法

精氣血 稱三寶 元氣虛 丹田病

男子體弱虛無力 女子體弱經不調

[illegible]

健康報導

第二百一十一期 每逢星期六刊登

陸奎生中醫師

診症時間

上午九龍：晨九至十二時彌敦道平安大樓八樓八號

下午香港：二至四時北角英皇道皇冠大廈三樓G座

夜診九龍：晚七時至九時彌敦道平安大樓八樓八號

星期日照常應診 [illegible]

工商晚報 體育

南華大軍 右起：郭德先、羅佳生、郭錦洪、蘇文普、劉儀、黃卓鑑、黃志強、何祥友、司徒森。

加山出拼光華 南華迎戰東方

天演論

甲組足球聯賽今戲碼平淡，共有兩仗，加山對光華（香港會球場），南華對東方（南華球場），都是下午三時一刻開始上演，兩場比賽的對壘隊，實力均有相當距離，光華與南華將以技術較優分別擊敗對手，贏得勝利。

南華球場的南華對東方，這是南華在聯賽第一循環最後一仗，如能戰勝東方，便保持他們現在積分最高數之一的優勢。

在銀牌賽與東華二戰一百一十分鐘仍是零比零平手後，南華既有劉繼照被罰出場，又有黃志強受傷，何祥友折將，今天出戰東方，必須調整陣容，黃志強決定上陣，問題就是何祥友登場與否尚未決定。

由於劉繼照不能上陣，南華已準備用甘榮柏掛帥，並把郭錦洪調上鋒線，由蘇文普補中衛缺。

雖然今天南華不能全力應戰，但他們的士氣決不致因此而受到影響，盛譽的門球技，氣力，合作都比東方好，即使東方頑抗，勝利仍屬南華所有。

東方最近接連在聯賽及銀牌賽受挫於九巴，聯賽輸二比五，銀牌賽更淨負三球，演出平平，事實上東方的人腳配搭極不平均，鋒衛實力殊為軟弱。

現在東方的成績是十戰一勝二和七負得四分，降班威脅甚大，他們已準備今天南華不能全部出戰，乘機向南華搶分。

不過，東方因張銳准被罰停賽，今天鋒線將有所變動，可能調曾華或李炳照上前搏殺，由于少了張銳准，東方的陣容似更欠完整，加上實力與南華有距離，就算他們存心一拼，限于技術，定不易得逞，將難免一敗。

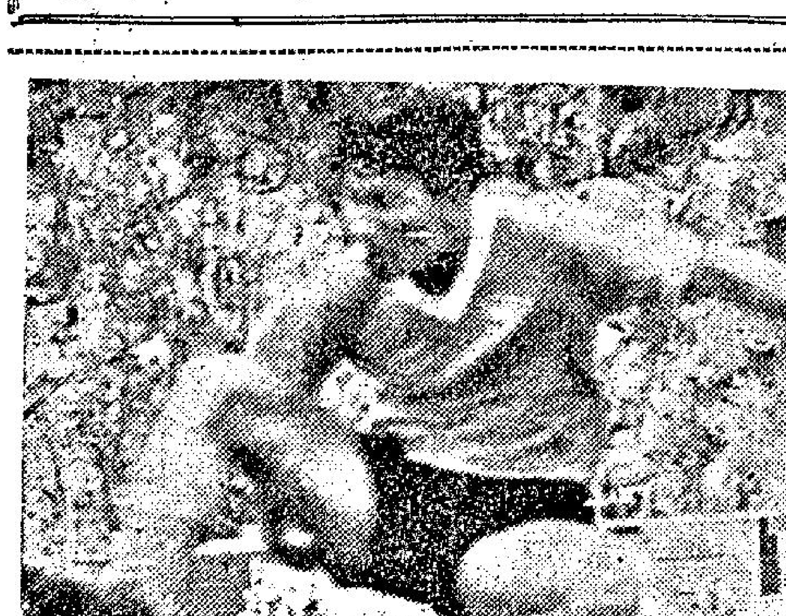
香港會球場的加山對光華，加山是降班邊緣的弱旅，光華雖非成績優異，但仍比加山為佳，照理加山決非光華敵手，可是光華近況奇劣，便使人對他們能否穩勝加山，感到疑慮。

自從得到吳偉文與劉志霖轉會投效，光華即以二比零打垮南華，確有過一時好景，也使一般人對他們的實力評價為之提高。

可是光華的好景，僅曇花一現，最近卻在聯賽與銀牌賽中接連以一比二敗於警察，光華敗了這兩仗，聯賽固爭奪無望，銀牌錦標的希望亦成泡影，同時，也使統帥部大感失望，態度為之消極。

兩度敗於警察後的光華，士氣普遍打擊甚大，可是為着今後在聯賽的叫座力起見，他們決不會因為聯賽與銀牌均無問題而更加放棄，他們正好趁今天遭遇弱旅的機會，力圖振作，若然，以他們腳下工夫平均遠勝於加山，贏取勝利。

加山目前是十戰兩勝八敗僅得四分，位居末尾次席，降班威脅甚大，過去加山最佳戰績是以三比二勝警察，三比一贏東方，但觀他們的演出，紙繼續打去力拼，攻守力均甚脆弱，特別是前鋒渙散，埋門威脅缺乏，今天他們雖欲向近況欠佳的光華身上搶分談何容易，但實力與光華距離這樣大，實難創出奇蹟，終非光華敵手。（長風）



光華的李國華近況不俗，每戰威風十足，今日場地有變化，此「馬」更可以大顯威風。

足總蝕大本 傑志打勝仗

議論多多

從這一次足總選隊賽瑞士巴塞爾隊，便可見一斑，臨場時稱能出賽者僅得十一人，十一人中實在有些還受傷，如郭滿華的腳還未消腫，勉強上陣，由於那些球員和領隊有點香火緣，否則恐怕難湊足十一人之數。

上陣十一人中，有兩人的技術如何，大家心知肚明，心照不宣，除領隊是負傷不能上陣，還有些當選球員稱傷及不受命，由此看到足總的將來前途未許樂觀。

以色列隊訪港足總已蝕，今次巴塞爾訪港雖然皮費較輕也蝕，虧蝕原因，求從提不起看球人的興趣，人少看球，足總自必然要虧蝕。

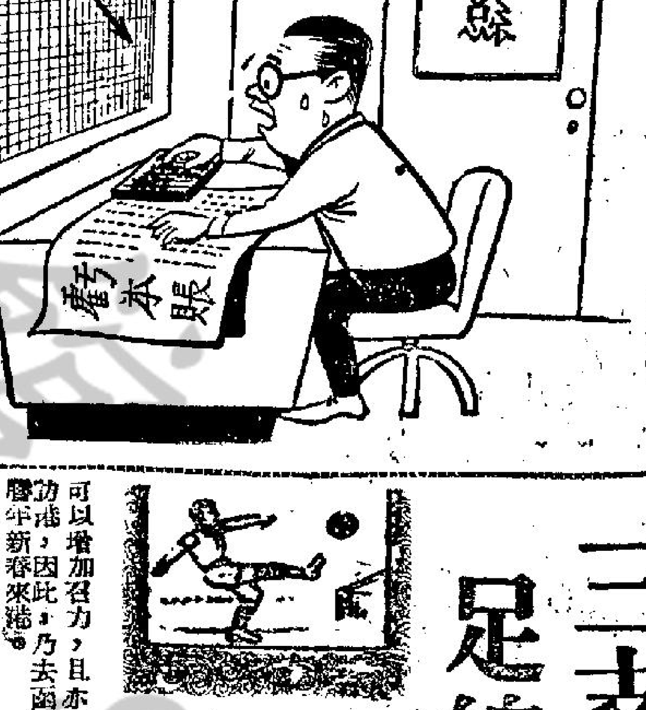
在巴塞爾預售票淡市時，球迷多說：物化案，足總攪些乜化案，這種部足對唐人不利，加上光華和傑志反抗足總的聯賽編排，更來一鑊四次記名坐波監，判了波監還不包括記名，記名更從遠年計起，更要記傑志大過，諸如此事件，鬧到球國滿城風雨，傑志訪澳先來一個上訴期間不許訪澳，其後補辦手續，足總用通傳簽名方式，終弄到傑志不能在澳作足球比賽，足總和協會鬥爭，總會弄到兩敗俱傷，傑志這一次不能在澳比賽，是足總的勝利，但對巴塞爾隊時港隊陣容不整，失了叫座力，而至蝕本，即是傑志的勝利，現在門爭，方與未艾，恐怕鬥得更劇烈矣。

簽名有執委未簽名，而使傑志不能赴澳比賽，原來反對傑志者，處心積累，以會規來限制傑志，傑志以為用通傳簽名則可通過，孰知會規第卅八條說明，需全體執委簽名，齊簽名後，以多數取決，通過某一件事，才算批准，缺一人簽字，已非全體，故傑志訪澳贊成者雖入多數，但有人不簽字，因此變成如會議留會，不能決定此一件事，今傑志吃了一悶棍，任何人條氣也不順，因為各會年年均有訪澳，未有如未抵觸賽程者，今傑志竟不能通過，分明在互相鬥爭，各出奇謀，則傑志亦將以牙還牙，凡通傳簽名，他不簽名，如果傑志不簽名，今後通傳，全不生效力，將來困難問題，與日俱增，變成阿關嫁阿瑞，大家槊門槊人。足總會期，有一定時間，舉凡起急的事，皆以通傳方式出之，以利會務，今者傑志如不簽字，會便任何趕速事情行不通，除非足總改例，不過改例不是一件易事，要召開同人大會才可修改，因為會章是同人大會所立，執委會無權修改，還有收歛會章還要呈給港府批准，因為足總是有限公司，此事足總一定和傑志門仇，則球國無寧日矣。（諸葛亮）

足總做戲蝕生意

·彈鋏客·

原憑外隊作招徠，
蝕本方才悔不該，
估話年關多看客，
誰知座位有空台，
算盤密底偏仍漏，
財運敲門尚未開，
更憾天公無義氣，
北風虎虎少人來。



每況愈下　林重

加山竟有此胆色 視光華為紙紮老虎

可見兩敗於警察聲名日落

球場內外

加山會在港會球場迎戰光華，士氣甚盛，加山職球員由於光華兩戰敗於警察腳下，對於這個強班已經認為紙紮老虎，有機可乘，希望擋低光華奪得寶貴兩分，因為加山會以三比二擊敗警察，自從張浩田恢復賽權後，加山實力已足以一戰了。

加山季初因為幾員主將在夏令盃賽，被判波監，因此季初實力減弱，迄今十戰只得四分，雖然比較陸軍多二分，但與東方同病相憐，如果不力追回分，他們本屆仍將會和陸軍被打回乙組的。

自從張浩田波監期滿，恢復賽權以後，加山全隊演出較前強勁，其中以月前以三比二大挫警察，具見功夫，就是過前以二比三敗給五一七，也是多少有些球運不佳，加山上半場能夠以二球領先，他們僅是雖敗猶榮。

加山統帥部曾檢討敗仗原因，認為最大結果是他們球員沒有練波時間，在氣力往往體力上吃了大虧，往往缺之後勁，為了希望在光華腳下奪取寶貴二分，兩週來加山球員已經被特許撥出時間集訓，而且每次演練均由管理兼教練陳林，指導甲組與預備組作練習賽。

加山統帥部對於警察兩勝光華，認為非常難得，而且絕非偶然，光華雖然大牌林立，但球隊的作賽是「格食格」的，他們認為加山對警察，上半場就一氣劈了三對零，下半場警察才追回兩球，加山前鋒能夠力取警察三球，而光華前鋒兩場都取不了警察三球，因此對於這場波的備戰功夫，特別加料，希望最低限度能夠搶得一分，因此今天盡起好手，準備與光華一拼。

光華自從聯賽及特別銀牌接連以一比二敗給警察以後，光華統帥首腦已經「有嘔」表情，和年尾以二比零破南華時說完全與同，鍾家培就說接連兩場敗給警察，什麼牙較都被人剝光，有什麼話說。眞是「敗軍之將，不敢言勇」了。

鍾家培認為對警察可以連敗兩場，加山是會勝警察者，光華今天敗給加山也絕不偶然，因此他說光華統帥部今後採取放任態度，但由球員自己選擇，統帥部相信他們合有人再願意和他們說如何如何作戰事。

闊演勸光其灰心，他認為光華球員都是有份量的，他們的前途比我們更加堅緊，光華統帥部都做傻仔也是做這一屆而已，他們下屆是否還要落班，有有人敢要他們，他們自知自己事了，光華這一屆是蝕定了，也沒有什麼希望，聯賽特別銀牌都「一兩大皆空」，收入也不會有什麼指望了。

光華統帥部現在已經不作任何收入的希望，目前首先就是節省用設，今後對什麼強隊都不再作集宿集訓，前此早餐晚餐和其他特別娛樂費等支銷，一概行節縮，球員是否喜歡訓練，讓他們自己自動，只有教練馮坤勝去和他們談集訓和排陣打法，統帥部都不想去說話了。

由於光華統帥部採取這種放任態度，光華球員究竟作何感想，如果他們能夠知恥近乎勇的話，他們今天對加山將會有卓越的表現，因為他們前途更重要。

昨撰光華一位大牌球員稱：他們對於過去兩敗給警察，弟兄們十分抱歉，因此受傷後的盧德權，李國華，楊偉陳振樞別號「黑旋風」，大爆路今天可以大顯威風。

光華四大將：上右起：吳添來、吳偉文。下右起：李國華、劉志霖。

馮倖榮腳法好，有頭腦，是光華鋒線主將。

強弱懸殊之爭 光華南華應勝

甲組聯賽今天祇得兩場賽事，節目平淡，光華對加山，南華對東方，更屬強弱懸殊之爭，光華與南華應該同得兩分。

光華最近連敗兩場於警察，聲威日落，而且敗於廣軍之後，尤使吳偉文、劉志霖感慨萬千。可是又正因為此兩位大將之大受刺激，光華的士氣，必為之大振，同時面對弱隊，如果再一爆冷，則光華聲名更落，而吳、劉兩大將更無面目立足於此一互型班之陣中。論士氣，光華今天必旺盛，論眞正的實力，高於加山幾皮，光華之勝屬意中事。

至於加山在本季演出，每戰士氣高張，技術雖低，但可愛之處甚多，後衛的張浩田、闊新，前鋒的余紹明、沈錦添，今天雖然不容易爆冷，但光華應該不可存輕敵之心，否則，亦勝之不武，於聲名無益。

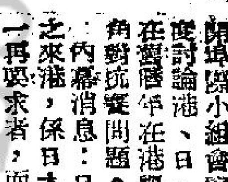
南華對東方一役，情勢與光華對加山無異，亦為強弱懸殊之爭。東方與陸軍均屬榜尾隊伍，實力之薄弱可知，最近士氣低沉，處於無可挽救之一個弱旅。南華以互型班而臨此弱隊，應該大勝而特勝。

不過，此一場賽事，可能沒有精采之演出，蓋南華最近劉儀傷勢未愈，而黃志強又繼續傷面，何祥友亦有傷勢，所謂傷兵纍纍，還有，劉繼照於戰案之役又被逐出場，今天無法上陣。由此種種原因，南華的眞正實力，已受影響，對東方尚可穩勝，假如對付較強的隊伍，未可樂觀，對付低沉的東方，將是不費吹灰之力，可取得兩分。（高參）

粵謳 體壇逐個唱—李杏林

綽號叫做「跛杳」，係體育界裡大有名聲，幾次做東方足球主任，確係夠晒精明，佢掌握大旗，做事又十分鎮定，上季降班威脅，亦全靠佢挽劫扶傾，勇往直前，難得有一股幹勁，佢向球員勉勵，有青春重要有熱情。（勁軍）

三支外隊訪港 足總蝕本三萬



足總決定廿二日召開港區小組會議，再度討論港、日、丹麥在農曆年在港舉行三角對抗賽問題。

內幕消息：日本隊之來港，係日本足總一再要求者，而足總認為來一次港、丹、日三角對抗賽，不但可以增加召力，且亦可免過份拒絕日本隊訪港，因此，乃去函徵求日本隊延期於農曆年新春來港。

本來，日本隊之來港，足總亦予接納，但足總自從在這一屆，一連邀請美國激架隊，以色列國家隊和瑞士巴塞爾隊訪港，不但無利可圖，反而要損手損腳，三場波，足總究要虧蝕約三萬元左右。

雖然，這三支外隊在港上演，帶來「喜雨」是虧本原因之一，但足總最近之措施，與球會鬧之不利，亦佔有很大因素，所以，不少足總執委認為，對於邀請日本隊訪港，事實上，非要慎加考慮不可，因為，最近中日關係，發生不愉快事件，現距農曆新春，還有整個月時間，未來的演變如何？任何人都不知，如果惡化的話，將來不但日本隊在港上演，收入會大受影響，甚至對沒有關係的丹麥隊，亦可能發生影響，這一來，則足總本屆收入，想唔死都唔得了。

所以，一部份執委正在研究如何才能夠邀請外隊，不再蝕本。

陳夢川委員認為日本隊在港演出，不論在任何情況之下，其號召力當遠不如以色列國家隊，甚至更不及瑞士巴塞爾隊和美國激架隊，所以，足總邀請日本隊來港作港、丹日三角賽，實在是十分危險的一件事。

雖然，這次是日本隊極力要來港，不過，日本足總今次答覆香港足總，却要將每場包眼費，自五百元美金，增加一千元，這便予足總有可乘之機，因為，足總大可以表明不能增加包眼費，同時，還亦是唯一可以對日本隊不利的地方。

邀請日本隊來港打賀歲波 執委認為十分危險

如果日本隊不來的話，則港、丹、日三角賽，當然不須要舉行，換句話說，足總最低限度，亦可慳回五百英鎊（折港幣八千元）的包眼費，因為，如果要丹麥哥本哈根隊在港增加一場比賽，最低限度要給予五百鎊，事關此次足總邀請丹麥哥本哈根隊訪港，三場包眼為三千英鎊，亦即一千磅一場，若給予五百英磅，他們是否答允，仍有問題。

倘若日本隊要一千美元一場，兩場便是兩千美元，而丹麥隊又要一千鎊增加一場的話，二千美元約要一萬二千元，再加上食宿招待，足總最低限度亦要耗八、九千元，則單是日隊訪港，成本要二萬元了，再加上丹麥隊一千鎊的話，則足總辦這次三角賽，一定要增加成本三萬六千至四萬元左右，就算中日邦交不發生問題，相信足總亦無法可以增加淨收入四萬元也。

丹麥哥本哈根隊的實力如何？據本報日前的航訊報導，該隊在丹麥十二支甲組聯賽中，名列第四而已。

雖然，丹麥隊僅於農曆新春，來港賀歲，就算技術平平，亦可能因春節關係，收入未必再會蝕本，不過，以最近足總與各會的情形看來，依然未可樂觀。

同時，足總經決定五月中旬，出發赴以色列，參加亞洲盃決賽，所有來港聯賽及銀牌賽，必須在五月上旬，便要提快結束的話，這一來，則以後之聯賽，更加要密鑼緊鼓的去執行，如果足總再多邀請外隊訪港的話，則不但影響聯賽和特別銀牌賽之進行，且屆時，球員因傷病關係，可能重蹈今次迎戰巴塞爾隊的覆轍。因此，足總不少執委，對足總以後邀請外隊訪港，認為除了在新春訪港的丹麥哥本哈根隊外，不應有異想。（羅通）

甲組足球聯賽成績表（截至元月十七日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
元朗	十一	七	二	二	卅三	廿二	十六
傑志	十	七	一	二	四四	十九	十五
南華	十	七	一	二	卅二	十六	十五
愉園	十	七	一	二	卅三	十五	十五
東華	十	六	〇	四	廿一	十一	十二
九巴	十	五	二	三	卅二	廿一	十二
光華	十	四	二	四	十九	十七	十
警察	十	四	〇	六	十七	廿四	八
五一七	十	二	三	五	十五	廿二	七
東方	十	一	二	七	十六	廿五	四
加山	十	二	〇	八	十三	卅九	四
陸軍	九	一	〇	八	十	四四	二

今日足球秩序

△甲組▽		
加山對光華	港會場	下午三時一刻
南華對東方	南華場	
△預備組▽		
加山對光華	港會場	下午一時半
南華對東方	南華場	
△丙組甲▽		
添馬對大埔	掃桿埔	下午二時正
電車對鐵私	掃桿埔	
港會對鴨洲鋼	海軍場	下午三時半
天天對中德	海軍場	

樂過來附加料治療，今後準備盡力爭取聯賽積分，今後如果能夠保持不再失分，聯賽第二循環，仍然有望和各強隊爭取一日之長短，最低限度能夠打回四強地位，也才對球迷和統帥部有個交代，因此對於統帥部措施十分諒解，這輪波是必會打出水準，且看他們是否再爆「冷門」了。（長江）

昨日戰果

元朗對巴士　三比三

台教女排球隊 在港四戰四捷

台北市國校教師女子排球隊，昨晚以三比二勝香港聯隊，在港已四戰四捷，原定於本月廿八日凱旋返國，在返國以前，可能於廿三日與足球國腳舉行一場排球表演賽。

北教女子排球隊訪港四仗中，先以三比二挫聖士提反，接着分別以三比零大勝精武與南華，昨晚再以三比二勝香港聯隊。

與港聯一役是四戰中，最緊張最精采的一場，伊利沙白館內的捧場客將達千人，他們為雙方的精采演出呼喊到聲嘶力竭，震撼了整個伊館球場。客軍先勝兩局，港聯連追平手，使戰情掀起高潮，結果客軍以廿一比十七，廿一比十九，十九比廿一，十七比廿一，廿一比十二獲勝，序幕戰女子冠亞軍表演賽，也相當可觀，劇戰結果，冠軍隊的台聯被亞軍的烏華以二比一擊敗，戰果是廿一比十五，十九比廿一，廿一比十七。

四隊陣容

（加山）潘啓鴻　張浩田　謝國強　關新　彭紹文　史錦丹　沈錦添　余耀明　林錦鋸　比利

（光華）葉錦洪　吳添旺　梁振權　李國華　郭有榮　盧德權　吳添來　楊偉榮　吳偉文　劉志霖　袁權猛

（南華）司徒森　梁金耀　黃卓鑑　郭錦洪　甘榮柏　劉儀　羅佳生　何祥友　黃志強　譚漢新　劉中建

（東方）鄭演英　馬瑞能　沈世濃　黃成　梁榮　李炳照　曾華　何慶容　李定標　馮俊霖　譚勳西

亂彈 闘數

馬與波，人必跡，馬場今日必人多，為例所限奈何？肇陀陀，無士哥，心念WP有中么？最怕畜牲那個。

摩登茅山師傅，今日乃係打波攞米之日，日上「五竿」還不起床，仍在床上念其馬場詞，無心波經，轉行去馬場攞米，唔通茅山師傅對波事闘埋，否則點會忽起與馬有關之詞？

打齋鶴賞子，你有所不知，本茅山師傅幾十年來係靠打波攞飯食，點能轉行到馬場攞米，我今日起床晏，因為慣例所限，有馬跑必不許打大場波，既無大場波打，因此瞓晏一些才起床，波國既然打的無關重要波，扶乩問戰生意必淸淡，不過掛起招牌幾十年，不能不照例開檔，茅山師傅今日既然有大場波打，係打的乜嘢水波，請道其詳？

有錯，今日波國祇得兩場水波，一場在港會場加山對光華，另一場在嘉山場南華對東方，三時一刻開賽，照舊時年，強弱懸殊，點係南華手腳，比較有瞄頭者為加山對光華，本來光華班底重，內中大牌不知凡幾，新近又添將增兵，看來強上加強，誰知添來的不是勇將，而是肇慶荷包，由強轉弱，故此變成與加山有打得交。

講到打波詞，凡係跑馬打波同埋一日，波場一定人跡，馬場必定人衆，因為慣例定了不能打大場波，因為分不出老二到場勝務，祗陀陀是邊個畜陀呢？係波友畜陀，因為掛住馬場跑馬，無心戀戰，當然難有「士哥」，射得巧妙，由於一心想住買咗係WR纜，唔知跑唔跑得出，又掛住呢隻畜牲唔會走唔快，變成身在波場心在馬場。

哦，茅山師傅，我來問戰，我亦係師傅級人物，不過係後輩師傅，特來一問光華呢一仗勝負，天靈靈地靈靈，師傅亦來問戰情，使香來拜請，借問光華乜前程？

兵學大師孫子降壇籤示：「肇慶荷包掉鈴鈴，兩仗敗北難為情，呢同一定贏番次，安慰關公振威名」。

照兵學大師籤語所示，今日呢一仗光華可勝加山，因為肇慶荷包連續丟了兩次鈴，斷送了銀牌之命，試問幾咁難為情，呢次對加山必定拼其老命贏番一次，同時加山又是扮冠英雄，唔為吾得贏，光華雖然勝此扭綠，亦可以安慰吓自己，挽回一啲不必要的顏面，擺一擺互型班之威名。（黃小仙）

光華奏凱歌

肇慶荷包掉鈴鈴 兩仗敗北難為情 呢同一定贏番次 安慰關公振威名

球人球事

宜仔不忍亂大謀

△「宜仔」黎春宜，此君生得身材高大，年少英俊，在球圈中素有「最佳服裝美」之綽號，換言之即謂其往往穿着畢挺整齊的西裝，且款式新穎，一舉一動大有翩翩公子風度，任職後衛，他勁力九巴，脚頭靚，天出出戰元朗之役，演出不愉快之事，被請離場，其父黎其滔頻呼不值，有人認為小不忍則亂大謀，看情形，黎春宜可能休賽數週始能再與球迷相見。

小黑太息英雄淚

△「小黑」姚卓然享譽球壇已久，暇中最喜愛「睇電影」，前數天他與妻兒到灣仔麗都戲院同觀「英雄淚」，眼見拳師安東尼昆，從盛到衰，從幼到老之事跡，最窮途末路，受盡了社會嘲笑，不禁有感於懷，思前想後，推已及人，頻頻搖首嘆息不已。

△「急先鋒」郭滿華做人不擺架子，易得商益。最近外援港因正選兵變，臨時請他客串，亦即被甲登場，郭滿華每每鑽陷陣有超人之勇，即使遇到高頭大馬的「西人」也面無懼色，他認為所以如此夠氣，夠力，純綫是「牛排」之功，故偷閒在石澳集宿時，所舉行的「野火會」，他經常一口氣就食七八件「牛排」之多，藉以增強體力之消耗。

新馬新奇洗衣粉 阿香高唱好乾淨

△「新馬仔」陳耀洪，向來隨遇而安，每入馬場及泵波都場，他定必大有收穫，非一千亦有幾百。可是日前隨傑志赴澳作賽時，偶到皇宮仙舫遊要，不料被殺到片甲不留，連場敗北，共輸去「敷蓆」，雖然在返港之船上，與隊友陳燦林，「亞香」高歌大唱「新奇洗衣粉」：「乾淨好乾淨」，相信今天大可以到馬場取回」云。

△「巴西腳」麥永雄自上屆警察對南華之役，因與「亞抽」劉建中發生動粗之闘係，雙雙被判波監，「巴西腳」業於本月廿日宣告服刑期中，他嘗透了個中滋味，認為此次重見天日後，決定洗心革面，再不踢茅波，正所謂「見過鬼就怕黑」。

△警察「大冷」鄭榮根這位「老波骨」，把守二關，向有「鐵劍」之稱，雖沒有當年李天生穩健，但膽小的翼鋒，卻難以過此一關。目前他收得「山東仔」劉守政為其徒弟，蓋因年齡之影響，他自知踢不得多年，所以趁早將本身「鐵劍」絕技教導山東仔，有後也。（一足）

九巴和元朗三比三。圖為巴士左輔黃德福（十號）與元朗門將郭秋明鏖戰作滾地爭奪。

初戀

風雨文社　丹青

我第一次碰見嘉莉，是在高一上學期開始的時候。我們班裡加插了五名新生，嘉莉就是其中的一個。在全班的女同學中，她不算得最美，但不知怎的，當我第一眼看見她，就覺得喜歡了她。

當老師把她介紹給我們，說她名叫陸嘉莉的時候，我不禁的自語起來：

「噢，嘉莉，嘉莉，多美的名字！」

往後的日子，我發覺我很喜歡注視她。上課的時候，有時我出神的注視着她，同學在背後低聲叫我，我一點也沒有聽見，待得他用力在我肩上一拍，我才驚覺過來。偶然給嘉莉也發現我注視着她，便向我甜甜一笑，我卻羞得面紅紅，頭也抬不起來；但心中卻有一種甜甜的感覺。

可是我們卻從來未交談過一言半句。我們是絕不可以說，我們是絕不認識的。可是在我們心靈的深處，她又時常佔了那麼多的地位。我想設法認識她，跟她談上一兩句；但我卻總不成功，因爲我天生很害羞的。我又不知道自己爲甚麼會有這樣的感覺，但我畢竟有了；有生以來，這是第一次。

有時早上回校，發現她正行在對面的馬路上，我立刻放慢腳步，跟在她的背後，望着她行路優美的姿態，看得入神。這些情形有時被好友紹祺看見了，他便故作神秘的對我說：

「嘻，你在鬧戀愛了！」「什麼，戀愛？這就是戀愛？」我頭腦有點呆起來。「戀愛！」「不錯，戀愛！你正進行戀愛！」他說完就得意洋洋的走了開去，留下我獨個兒迷茫的怔着：

「噢！這就是戀愛？可是我根本不認識她啊……」

機會終於來了。是開課後第二個月的一個下午，放學後，我剛踏出校門，就被一陣熟悉的清脆聲音叫住：

「喂、請你別走，等等我！」

轉過頭去，我看見嘉莉正趕上來；我住站了。

她氣呼呼的站在我面前，對我說：

「請你借國文筆記簿給我回家參考一下可以嗎？」

我的心不禁跳得很快，這是第一次和她交談。還未答話，她又感恩地笑着接着說：

「國文老師時常在課堂上稱讚你的筆記做得最好，所以我想向你借回去參閱一下。你是知到的，我的國文根柢不太好，我希望能夠努力一下。」

「哦，可以的！」我忙不迭的應着，邊說邊從書包裡取出簿子遞給她。

「謝謝你！過兩天我還給你。」她又笑了一下。

「不打緊的，慢慢還給我也不遲。」

於是，我們邊行邊談，並肩走着，我發覺她很大方很健談，說話使人感到很親切。

「你是不是很害羞的？」她突然間我。

「是……是的。」我吶吶的應着，面孔已紅了一大半。

「我很喜歡害羞的人，我覺得他們很有趣。」

「妳也覺得我有趣嗎？」我壯着膽子打趣的問。

「……」她笑着點點頭：「我覺得你和他們有點不同，你有時很靜氣的，是嗎？」

「也許是的。」

我的面更紅了，我以爲她提到我時常注視她的情形，幸而她又把話題轉到別處去。

一直談到她要轉入小巷回家，我們才分手。我目送着她的背影消失在小巷的盡頭，才若有所失的踱回家中。

從此之後，我們更漸漸熟絡了。放學，我們並肩回家，上學，有時我們也約在小巷口等候。

我們的性格互不吻合，她大方，我卻害羞，但我們終於成爲一對好朋友了，因爲我喜歡她大方的性格，而她又喜歡我害羞的脾氣。我們是彼此吸引着。

我覺得自己有了改變。我彷彿沒有從前的沉默，我彷彿輕鬆活潑了許多，我感覺到有一股蓬蓬勃勃的生機。也許紹祺說得對，我在戀愛了。

但嘉莉并沒有改變，她還是老樣樣。

有時，我們也會相約去看電影，散場後，在只有微弱街燈的街道上，我們拉着手漫步，也談着劇中人物，也談着劇中人以外的事情。

有時，我們也會相約到郊野外去遊玩，在幽美的林蔭道上，在清澈的潺潺流溪旁，我們傾談着、歡笑着。

當我們渡過一段愉快的日子，但不幸畢竟來了。

我染上肺病，起初我不相信，但是醫生檢驗的結果和X光片卻是確證。

嘉莉不知到的事，突然間，我也沒有勇氣告訴她。我自己感到很慚愧。在短短的兩日間，我就放下了學業，也離開了嘉莉，靜悄悄的住在療養院裡。

在療養院的時候，醫生再三的吩咐我；千萬個不能胡思亂想，該把任何事情都拋開，專心醫好肺病。

可是我不能不想，躺在床上我時常想起嘉莉。她的聲音、她的笑容、她的一切。我考慮過好不好寫信向她剖白？但我終提不起筆。在我懷疑的時候，她來了。

我看到一個熟悉的身形向長廊走來。是她！一點沒有假，她是嘉莉！

一種莫名的力量使我從病床上支撐起來。我心中立刻湧起一陣奇異的感覺，不知是甜、是酸還是苦？

她走上來，一把將我按回床上。

「別坐起來，好好的聽着，聽話點！」她溫柔的說着，把手中的一束鮮花和一包生菓放在床頭小几上。

「妳怎知我住到這裡來了？」我訝然的問她。

「嘿，還好說呢！進了醫院，連這樣要好的朋友也不通知一聲，要不是我上你家去找你媽媽問明了，恐怕我一輩子也不知到呢！」她假裝生我的氣。

「……」我沒有答，只有苦笑。

「你且安心養病吧，別担心你的學業，筆記我已替你抄多了一份，待你病好後，我再替你補習一下，相信是可以趕得上的！」

我想告訴她，我想的並不是學業，而是她！但我終於沒有說出口，我只有輕輕的說了一句：「謝謝妳！」

我們談了一段不太長的時間，探病的時間又夠了。她握着我的手，對我說：「不要思想和担憂得太多，我以後有空就來探你！」然後，她走了。

我望着她的背影，望着她拿來的鮮花，不禁慨然嘆息。人已去了，啊，花兒，妳能伴我渡過難堪的歲月麼？我呆呆的想着。

此後，嘉莉在假日時常都不避路途遙遠的來探我。

在我心靈的深處，她佔了更重要的位置。她給我帶來安慰，帶來溫暖，更給我帶來希望。

在我獲准下床步行的時候，有一次，嘉莉來探我要走時，我終於忍不住在長廊裡吻了她的手，她沒有責怪，只大方的笑了一笑，我呆呆的站了好久，直到護士姑娘叫我回床時，我方才醒覺。

在醫院住了半年，醫生批准我可以出院了。

出院後，嘉莉實行了她的諾言，天天上我家裡替我補習。我對功課提不起多大的勁，我只想每天都看到她。

終於，有一天，我忍不住了，我在家裡向她表白了我的心事。我說，我需要她！

「哎唷，我的好先生，別那麼肉麻好麼？」她笑着說，

「難道男女之間的感情，除了愛情之外，就沒有友誼的存在嗎？」

我愕住了，把紅着的面低低垂下。她很大方地繼續的說下去：「而且，在我們這個求學的時期，根本就不應該鬧戀愛的。我們從來就是一對好朋友，你說不是嗎？」

我的面更紅了。我覺得很慚愧，但卻似乎明白了。

「……」我點點頭。

「別再胡鬧了，快點拿課本出來吧，你的功課就再趕不上了！」她使着教師的口吻。

「好的！」我爽朗的應着。

在她要回家的時候，她親切的握着我的手說：「願我們友誼永固！」

我有點不好意思的應着她：「友誼萬歲！」

「有空請再來」　因子

李老師

珠海中學：愛國

假如有人問我：誰是你最敬愛的人，我會毫不猶豫的回答：是李老師，他是我初中二年級的級任，也是一個健壯的中年人，圓圓的臉，濃黑色的眉毛，在他的圓大眼睛裡面，流露出一種凜然不可侵犯的神情。

那時的學校尚未廢除體罰，教師們經常以藤鞭來懲罰犯規的學生，當我們第一次和李老師見面時，誰都替自己担心，大家相信他手中的教鞭，會打在一個犯規者的手掌上，雖然在一個多月裡面，他並沒有懲罰過任何人，然而大家總把他看成一個威嚴的人物。

在我們的班級上，仲明可算是一個頑皮的孩子。他胆量大、身體壯，他每次犯了校規，很豪爽地伸出手來接受處分，過後只有吐吐舌，把發紅的手掌在褲管上擦擦，輕鬆地笑笑便完了。因此他對同學們長慢，李老師的心理常常之以鼻。

「那我倒要試試看，到底李老師的教鞭有多麼厲害！」他輕蔑地笑着說。

從這時起，他果然對李老師抱着一種挑釁的態度，在李老師講課的時候，他總在下面大聲談話，或通常提出一些稀奇古怪的問題來發問，然而李老師的態度卻異常溫和並沒有因爲他的頑皮而顯得惱怒。

有一次，在下一個鐘頭便是李老師上課了，在上課以前，仲明便用粉筆在黑板上畫了一張大圓臉，在旁邊寫上了李老師的名字，當李老師進入課室時，看見了便毫不在意的用粉刷把它擦掉，然後回過身來問道，這是誰作的，仲明坦然的站起來說，是我，李老師走對他說，你的行爲對嗎？仲明回答說，不對，請李老師處罰我好了，李老師說，好，既然你知道自己不對，就應該改過才是，一個知過能改的人，才是好孩子。

然而頑皮的仲明不但不知悔改，反而愈來愈肆無忌憚了，他認爲李老師雖有着一些嚴的外表，不過是一隻紙老虎而已，並沒有什麼可懼之處。

有一次，他爲了爭奪一張椅子而把一個比他年紀較小的同學的鼻子打破，當受傷的同學告知李老師時，李老師顯出異常的惱怒，他帶教鞭走進課室裡，他大聲的叫着：仲明！仲明毫不在意的站起來，你爲什麼要打人，你這種行爲對嗎？仲明便回答道：不對的，我願受罰，當時李老師便叫仲明過來，因此仲明很倔强地走過去，便把教鞭拿起來遞給仲明，然後沉痛着說：仲明，我是你的級任，我的責任是把你要教成好人，但是我現在似乎是失敗了，我不能把你教好，這是我的過失，請你處罰我吧！說到這裡，李老師便把自己的手掌伸出去，仲明、你重重一點的打下去好了，這是我應得的懲罰。

一瞬間，仲明好像是一隻鬥敗了的雄蟀，剛才那種驕傲的神氣竟完全消失，他默默的向李老師說：李老師，我錯了，他的聲調中有着無限的悔恐和後悔；在這感人的情景下，我們第一次看見仲明流出了淚水，許多同學們也被感動得低下頭來，倔强、頑皮的仲明，多少年來也並沒有在教師的鞭管下屈服過，結果他終於在李老師的感召下變成了一個好學生。

教與罰並不是絕對不可分的，因此優良的教誨應該是深刻的感化，而不是沉重的體罰！

無題

清蓮文社　竹芷

「花開堪折直須折，莫待無花空折枝」。花開了，君不及時採折，花謝了，留下憔悴的枯枝，又何必嚴力折空枝！

詩窗棐語，剪燭低談，斗室之中，共話秋燕，引觴滿酌，傾壺而醉，此樂何極！好花不常開，好景不常在，爲了你的歸離前程，還是讓我們結束那甜蜜難忘的往事，像流星的隕落，瞬息消滅，忘了它，像東流的江水，永不回頭。

我怕見你沉鬱憂深的樣子，它令我不能忘懷往事。我怕聽見語重情長的話語，不要怨恨我的無情，只爲你歸諸的未來。

溫柔憂鬱的話語我何嘗不憫領略，無奈人生何處不相逢，故劍何足惜！勸君莫爲兒女私情，借酒消愁，須知「抽刀斷水水更流，借酒消愁愁更愁」。

「昨夜星辰昨夜風，畫樓西畔桂堂東，身無彩鳳雙飛翼，心有靈犀一點通。」那又何須魚雁傳書。

今年花謝縱分飛，明年花開燕重回，翅膀自有痴兒待，何必傷懷在今宵！

老樹　台灣僑大張志明

愛的淚痕

痴夢

幾經保藏的珍貴物品——一本本厚厚的日記簿，一本本戀愛的經，今日竟成了愛的淚痕。

顫抖的雙手把它撕得粉碎，心，也被他撕碎了。

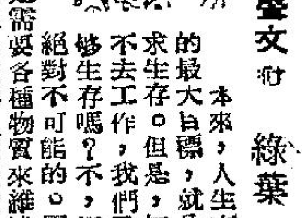
模糊的淚眼，又夢見甜蜜的倩影。

沙灘上留下沖不掉的「愛」字，戲院裡拼成的鴛鴦情侶，一切都藏在日記本上，一切都撕得粉碎。

把屍頁的碎片，寄與窗外的寒風斜雨，讓他告訴我所愛的人，我的美夢已成了淚痕。

勤與敬

文聖文社　綠葉



本來，人生在世的最大目標，就是爲求生存。但是，如果不去工作，我們又能夠生存嗎？不，這是絕對不可能的。因爲人之能夠生存，是需要各種物質來維持的，而各種物質之所以能成爲人類生活上必需的物品，都是靠人們努力的工作而所得的成果。設若我們不去工作，又那裡有這麼多的物質供給我們呢？所以，爲了生存，就要工作，而對工作的態度，就是要勤。所謂「一生之計在於勤」就是這個意思。

勤者，顧名思義，就是努力的意思。在這個事業競爭最烈的社會上，我們做事如不努力，或偶一疏懈，都會導致失敗的。因此不論做任何一件事，我們只要認爲應做的，都要盡心盡力的去做。青年十二守則中，也有這樣的一則：「勤儉爲服務之本」。這就是闡明了勤不單祇爲在工作上所應抱之態度，而且也是服務於社會的一個大準則。我們如不勤於工作，那麼，做任何事都沒有成功的可能。而更談不到爲民衆、爲社會服務的遠大志向了。

談過了「勤」之後，現在讓我們來談談「敬」吧！敬者，根據朱子的解釋：「主一無適」便是敬。」由此可知，做任何事而能夠專心致意去做，就是敬。

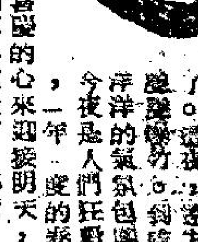
敬，大概可分爲兩方面，一爲對人方面，另一則爲對事方面。在對人方面，就是內心與及外表所作的適當的禮貌。在對事方面，則是內心誠懇、負責。作爲一個現代的我們，無論對於那一個人，都要存有敬的態度，尤其是對於輩份高於我們的人，更要充份表現出敬意，如謙虛、誠懇和恭順等都是我等對他們所應有的態度。如果違反了這個原則，那就是不敬，我們將會被他人視爲一個無教育、無家教的人，那是多麼丟臉的一回事啊！

其次，在做事方面，我們內心如存有敬的意思，那我們就能專心一致，努力去做。而這也就是我們在事業上能獲致成功的主要關鍵。反之，對事對物如沒有敬的念頭，那麼，我們的事業不祇不能成功，更會招致失敗，俗語說得好，「早知如此，何必當初」，我們爲何不對事業存有敬意呢？

總之，「勤」是很重要的，而「敬」也有其相當的價值。我們能夠勤於工作，事業就能獲致成功，因事業的成功，就會使人對我們產生敬意，這該是多麼的榮幸啊！祇有敬他人，才能使他人尊敬自己。祇有敬愛事業，才能使事業有良好的成就。有了「勤」與「敬」這兩個態度，才不失爲我們生存的真正意義。

平等世界？

陳美雲（東華三院第一中學）



這夜，風似乎柔和得多了，人們的心也比前開朗多了，這夜，遠方近處傳來了陣陣的鑼鼓聲，到處都被一層喜慶洋洋的氣氛包圍着。是的，今夜是人們狂歡要樂的除夕，一年一度的春節終又再降臨。人們都以喜悅的心來迎接明天，明天，就是明天，一切舊的都要消除了，不錯！看人們的情歡鬧，我的心也跟着跳躍起來了，我伏窗而仰首長空，只見點點繁星圍繞着一輪皎潔明亮的月兒；家家戶戶也燈光火明的，孩子們更是樂不可言，因的氣氛劃到是那麼的熱鬧，那麼的高興，我知道，他們都會以意外興奮的心來迎接那一年之計在於春的開始——元旦的降臨！

以我家向來的習慣是要守夜的，故此我便在家裡閒坐並欣賞一就新年的歌曲，或和家人閒談，展望來臨的春，檢討一年來無論是言談、行動的優劣，時間很快的過去了，爆竹聲漸漸稀去，大半個夜晚已在人們歡樂之下消逝了，我俯首於陽台的欄杆，細味一下正沉醉在快活天地中的人們，啊！一陣陣歡呼的心聲在空中飄揚着，在我眼前出現的是一所華麗的洋房，窗口中我看見一個裝飾豪華的客廳，客廳的正中放置着一張長方形的餐桌，桌上陳設了很多賀年品，糖呀、餅呀、水果、瓜子等等數不勝數，在牆壁的左方擺了三張色彩調和的沙發，旁邊是留聲機，此外有擺設、富貴花、剛霧的福花，右邊是飯廳，飯廳的中間正圍坐着一團人，他們正在興高采烈地在樂，行酒令，一時酒香肉香充滿了整所洋房，在這洋房內的富翁心中他們只知道「樂」才是他們心目中唯一的目標，「樂」才是他們生活的人生觀！

另一面在山邊的一所木屋裡，四周幽暗得很，屋內除了一張破舊的棉布蓋着一個正在呻吟的病人外，似乎再找不到任何的傢具了，破爛的木板上擺着一盞像豆般的油燈，微弱的燈光，使我看不清楚那呻吟的病客，但我發覺到那個瘦削的臉孔是怎樣地痛苦，我的心也隨着暗淡下來，周圍的景象是多麼的淒慘，四周的情景又是多麼的使人沉痛啊！

雖是一般人認爲快樂的日子，可是在我內眼中出現的卻是如此懸殊的情景，寒風除夜，暗月孤燈，午夜人無息，兩個不同背景不同環境的家，竟然在我心靈閃起——一是與高采烈的歡呼，一是帶病呻吟，與病魔掙扎。啊！這是多麼的不平等？多麼的不合理！前者是那麼的高與幸福，後者卻是那麼的淒慘……！

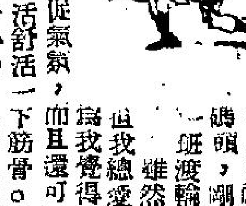
世上的事，爲甚麼往往是這般地殘酷？同樣屋在一個時代中，一個就是時代的寵兒，一個則是時代的罪犯？時代要這般地懲罰他嗎？雖然同是「家」，卻赤裸裸的成了一個對照，多麼可怕的一回事啊！

在這繁榮的社會中，爲甚麼這樣地不公平呀？這不公平的現象到底是誰造成的啊？世上的事也許是如此不幸的，是時代的錯？是錯的時代？

有人說世界是平等的，然而不知曾否有人看到世界上每一角落……。

尾班渡輪

芷蘭社　苗痕



離開報社已是深夜了。北風冷得有點令人難耐，匆匆跑到碼頭，剛好趕上最後一班渡輪。

雖然我有月票，但我總愛坐三等，因爲我覺得坐三等沒有坐頭等的侷促氣氛，而且還可以在船上到處走走，舒活舒活一下筋骨。對着寫字檯足足工作了十小時，現在總覺得有點輕鬆和愉快。從北角到紅磡的渡輪，平時也是少人搭的，此刻更是冷清清的坐了十來個人，陣陣的北風迎面刮過來，加上點點的微雨，就倍覺得冷，反着大衣領，欣賞着璀璨弄眼的霓虹燈，也不失爲在船上消遣的節目。

要是天橋建成了該多好哇，我想。那時我可以買一部電單車，可先在報社附近吃完消夜，才自由自在的回家，無須一下班就巴巴的趕搭尾班渡輪……。

「哎唷，不得了，有人跳海啦！」這帶有烈性刺激的話把我從幻想中拉回現實來。

「救人呀！」一個婦人尖叫起來。接着是叮叮，叮叮的傳警號，嘈雜的人聲。

「噗通。」「噗通。」兩個水手跳進海裡，大家都屏息凝神貫注着水面，誰也沒有張聲，人們的面上都帶着緊張的神色，兩個婦女慌張得花容失色，悄悄的抹了下眼角。約過了分來鐘，水面湧現了兩個頭顱。

「瞧，救上來啦！」有人大聲喊道。兩個水手推上來一副嶙峋的骨頭，一時救傷隊忙個不了，人聲復又變得嘈雜不堪，人們的腦袋都充滿着疑問，失業嗎？失戀嗎？還是其他問題？

我擠到人叢的前面，想看看他究竟是一個怎樣的人。

「讓開，讓開，病者需要更多新鮮的空氣，請大家讓開一點。」兩個水手向衆人叫着。人們有嘆息的，有惋惜的，都各自回到原來的座位。

我可以清楚地看到那個要死的人。「噢！不是張文嗎？」我吃驚的叫起來。

「好了，他現在也沒有甚麼了。先生，你認識他的！請你送他回去吧。我們不打算報警了。」一個水手說。

「好的，但你們有沒有乾的衣服？」

我拿十塊買了一襲水手的舊制服，替張文換上。他的面色已漸漸由青白而轉爲較好看一點了。而且還張開眼向我點點頭，然而人們還是不時轉過頭來瞧着我們，竊竊私議。

張文是我中學時期同宿舍的同學，和我的感情挺好的，他是富家子弟，畢業後我們很少機會碰頭，想不到今晚在這兒見面，而他竟……。

船泊岸了，我扶着他離開碼頭。他已很好了，而且可以自己走動。他一直都沉默着，我實在有點忍不住：

「文，究竟什麼事？我們是老同學，不防告訴我，或許對你有點幫助也說不定。」他茫然地搖搖頭。

「那麼你住在那兒？先送你回去。」

「我？住在那裡？」他苦笑一下：「沒有家的浪人。要有，就那裡吧！」他指一指前面的樓梯底。

我扶着他向家走。

沉默……沉默。

終于他開口了：

「這年頭，乾坤顛倒了，我大學畢業就連一餐也吃不飽，而那些……唉……」

「別那麼說，文，時運未到而已。」我安慰着他。

「還說什麼時運，真是要死也不容易，誰叫自己懂得游泳，雖然拚了死心，但到頭來一到最後關頭，還不是自己救自己。」他反過了衣領說。

「文，你怎能這樣想，難道死就是解決嗎？不，這實在是最愚拙的行爲，人生在世上是爲了求生，爲了奮鬥，現在環境不好，這是時代給我們的考驗，我們要奮鬥，青年人對未來更應該充滿信心和希望的。文，你先住到我家裡，安心靜養一個時期，慢慢我給你想辦法。」

他點點頭。

北風呼呼，加上點點微雨，就倍覺得冷。遠處有教堂的晚鐘一下一下的響着，直敲到心裡，個僵背，走。

夜更深，更冷了。

夢的流逝

翩翩

是那失落的夜
在默默的雨季
有被遺忘的雨點
我遙望着憂鬱的影子
茫茫霧過
那長長的堤
夜了，惠妮莫明的微笑
惠妮親了我的
緋紅色的綺夢。

吞大半瓶紅露酒
背誦着黃昏的寂寞
細細織着
那孤冷的聖誕夜
及復活了的愛情底誕生
而今夜……
而以後的夜
將不會重現晨星
我和酒以淚
乾杯——惠妮天真的眼神
乾杯——惠妮亂亂的金黃短髮。

於是迷醉步踱進了
踏冷冰冰的長堤
孤零零的背影
我困倦再貫遺棄於木柵傍
從此迷向西方
向隱着黃金的雨簡群
或悠然彈着斷虹的七弦琴
輕唱夏天無吻冬天的淚珠。
今夜沒有月色
惠妮定是甜甜的熟睡了。

那夜，惠妮有襲淺藍的短裙
那夜，涵碧樓的窗上
閃爍着朵朵的星花
綠紗窗內喃喃小語
自後，粉藍色的短箋上
有惠妮淡淡的紅唇。

再撿足跡與笑語於指南宮
（我曾懸掛一串串
真情在楓樹梢頭）
遂潮濕及發霉了
在默默的雨季
是那失落的夜。

鯉魚門之行

風雨文社　青梅

當本港正鬧着嚴重的旱災，居民爲了食水的問題而感到萬分恐慌，于萬人渴望着風雨來臨之際，我們一羣愛好文藝的「風雨中人」，又展開了一次郊外的旅行，目的地是「鯉魚門」。

×　×　×

那天是星期日，恰巧得很，天空上黑雲密佈，而微風却在空際中吹蕩着，間又帶來幾點微雨，微風微雨，適逢相伴我們「風雨中人」的行列，飄臨在鯉魚門內。

下午二時左右，我們乘坐的電船已將我們送達到目的地——鯉魚門。各人無不都抱着與奮的心情，以首先踏上碼頭爲快。

我們沿着海濱，穿過了鯉魚門的街市，及一條很短的村落人家，面前便出現了一座小小而雄壯的「堡壘」；在這座「堡壘」的對面，便是亞公嶺山咀的燈塔，原來這座雄壯的「堡壘」，就是鯉魚門著名的「燈塔台」。

這座燈塔台，我們隔遠望去，就恰巧與亞公嶺山咀的燈塔遙遙相對，像是一對把守海門的大將軍。

燈塔的塔台，並非是由人工築成，它是由好幾塊天然的巨石所堆砌成的，有的斜立，有的扁側的放着；在燈塔台的石脚之下，還建築有一度石屎梯級與一度鐵梯，我們踏着這些人工建造的階梯，拾級而上這座天然的燈塔台上。

當爬上了那度鐵造的樓梯後，在這些巨石之間，隔有一度三四尺闊的深谷，在深谷的中央處，又架着一度人工築成的石屎橋，使到達了這度石橋，便到達了燈塔。

我們站立在燈塔旁，一陣陣的海風迎面吹來，秋高氣爽的景象，使我們都陶醉着，遠望鯉魚門外，風光如畫，各國郵船往來，近處又有幾艘小帆船飄蕩在碧波之間，天空不時有各國的客機凌空掠過，這種大自然的醉人景色，真是使人煩悶頓覺暢快。

在這裡，由於風浪太大的關係，我們的詩人余海虎與呂夢思，不能暢所欲暢的朗誦一番，甚是可惜。我們再傾談了片刻，便返落在有亂石的沙灘上。

我們再沿沙灘慢步，大約行了七分鐘左右，便到了鯉魚門的「天后廟」，這座廟的周圍，石林屹立，形狀奇特異常，其中有一塊像峭壁的巨石，上面還刻漆有「江南烟雨」四個大字，看到這些景物，不覺又使我們想起了馳名海外的雲南石林。

在這些巨石之間，還有可通的山險小道，好像是探險家的探險地方一樣，又刺激，又有趣；向來最怕蛇蟲的朱敏強，還有點緊張的問道：這裡會有蛇的呢？此語一出，嚇得幾位胆小的「風雨小姐」，面也青了一半，變成一個鐘無豔的樣子，煞是有趣的。

大家分坐在幾塊巨石上面，這種渺小的感覺，就好像是一隻螞蟻，站在一個花盆的泥土上，細小得非常的可憐。

處在這個地方，我們自由的歡笑，自由地談心，在這大自然裡的我們，只感到是快樂，並沒有半點憂愁；只有幸福的歡樂，沒有煩惱在心頭。總之，一切都是這樣的愉快，一切都是沒有了煩憂。

正是快活不知時日過，不知不覺間，就在這歡樂的氣氛瀰漫着四周的當兒，已經是黃昏降臨的時間了。

此時，從雲霄處驅下了幾點微雨，隨着秋風吹送到我們的面上，歡送我們「風雨的行列」，在笑聲中踏上歸途。

友誼　·曾路作·

冬

灰姑娘

北風呼呼地吹着，片戰慄的氣氛，籠罩着大地，路上靜悄悄的，雖然在日間，但行人也是少得可憐。在轉角處，有一個人，正漫步行着，似乎在思索什麼似的，是的，她是在沉思着，想着……一個小女孩，這小女孩，家裡很貧苦，她只是十幾歲，年紀輕輕，便要幫助父母負担家庭中一部分的消費，她每天送鮮奶來，因而結識到，這個有着一雙圓而亮的大眼睛，蒼白而瘦削的臉孔的小女孩。忽然有一天，她沒有來送鮮奶，便只有自己去拿，問店中的伙記，知她生了病，想一定是被寒冷的北風所侵襲而病倒了。

這是多麼的可怕呀！父親失了業，祇靠着寫稿和沙龍來維持生活，母親洗衣來洗，一天忙到夜，現在她又病，她的小弟妹沒人看顧，啊！現實是多麼的殘酷，但現又有什麼辦法逃避呢？一陣無情的北風迎面吹來，把那正在漫步行着而又尋思着的人吹醒過來，那人便是我，我快步走上前，拿了鮮奶，正想步出店門，總見背後有人叫我，啊！原來是送鮮奶來的那個小女孩，我見了她，突然……一陣莫名的不愉快。

北風不停地吹着，又一陣寒風吹來，使我不由自主地打了一個噴嚏。冬，在貧苦人家來說是一個很大的威脅，但是又有什麼辦法呢？這是現實呀！現實到底是現實，是沒法逃避的。

學校是個無情的子

金文泰　藍妮作

懷二舊

東華三院第一中學　尹球昭

清早，大地上充滿了清新的氣味，我獨自倚在海旁的欄杆上，天空中還掛着一彎殘月，遠處的水平線上，漸漸的呈現出一個火紅的盆子，「啊！不，我看錯了，這是太陽啊！」他放出鏤鏤的光輝，把天空的白雲染成血色，照耀着海面上的微波，發出閃閃的金光，一陣陣的曉風帶來了輪船的汽笛聲，使我的腦海浮現出五年前和我底故友們別時的情景。

「國魂，你要保重啊！我們相處多年，如今一旦分手，我的內心是多麼難過的啊！」我黯然地說。

「你不要孩子氣吧，」他安慰我說：「不錯，我們如今分手，內心自然是難過的，天下無不散的筵席，我們現在雖然分離，可是將來終有再次相見的日子的。」

「我，我真的有說不盡的千言萬語要向你傾訴，但是又不知從何說起。」我差點兒流下淚來。

「唉！這些年頭，吃也不飽，穿也不暖，我們在名義上雖然是學生，其實簡直是做苦工。」

「可不是嗎，一天十四小時只是做，哼！讀這些書，真是全無前途可言。」我憤激地說。

「所以，我叫你不要難過，你既然有這麼好的機會，能夠脫離魔掌，去創造新的前途，這是值得慶幸的。」

「雖然是這樣，但是你必須好好照顧自己，說話得小心，否則後果會不堪設想的……」

「嗚……嗚……」一陣陣的輪船汽笛聲打斷了我的話。

「啊！船快要開了，再見吧！」他哽咽地說。

「有空請來信吧，記着啊！」當我說出這話後，幾乎泣不成聲。

我以沉重的步履踏上甲板，回頭再看，國魂還不斷的向我揮手，淚水如斷了線的珠子般從我的臉上滾下來，我的眼前一片模糊，漸漸變成白茫茫一片，最後，一切一切的，都消失在我的淚水中。

國魂是我底好友，是我所有的友人中最要好的一個，他有着偉大的人格，仁慈的心腸，待人接物，和藹可親，由於他個子矮小，皮膚黑，所以我初時對他的印象是不大好的。

當我入學那天，一切都感到陌生，所有的同學對我都十分冷淡，只有他處處關懷着我，告訴我學校裡的一切，可是我的品性實在太劣了，覺得他的樣子不好看，感到非常討厭他，每當他表示關懷我的時候，我總是這樣說：「不要臉的小子，人家不喜歡你，你還要討好人家。」說得他怪不好意思的，我真是感到後悔極了。

有一次我病了，因爲我在那裡沒有親人的，（爸媽都均在香港）所以我只有孤獨地躺在宿舍的床上，那些苦處祇有我身處地才知道的，可是不知怎的我的國魂竟然走來向我慰問，小心照料我，使我感到愉快萬分。不久，我也漸漸的康復了，而我與國魂的友誼也跟着加深起來，自此以後，每當課餘的時候，在校園或是宿舍裡，總可以找到我倆的影子，由於他的功課比我好，所以我受了他的影響，功課也漸漸好起來。

還記得有一次，當我和他泛舟海上，天空海闊，那些海鷗舒展着那飄逸的翅膀，自由自在的在水面上斜掠着，突然天空飄來幾片白雲，把太陽遮蓋了，使我們舒服得多，他突有所悟的對我說：「昭，我覺得一個人失去了自由，『不自由，毋寧死』這句話是沒有錯的，你看！那海鷗和白雲都能夠自由自在的，身爲萬物之靈的人類，怎麼不可以全力去求取呢？」

已經一年沒有收到他的來信了，而我寄去的信又如石沉大海，痛苦、悲哀、掛念充滿了我的內心。最近聽得從鄉間來的友人說，他因爲愛正義，求取自由，所以在那些赤色分子面前大聲疾呼，觸怒了那沒人性的家伙，把他拉掉了，送往勞改，下落不明，許多無辜的同胞也同樣遭遇到這一命運。

天氣

最後電訊